

# MTI.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda, Budapest, I. Főm-utca 5-7. Telefon: 159-490, 359-500  
A szerkesztésért és a kiadásért a vezérigazgató felel.

M T I      B E L F Ő L D I      H I R E K

B 1 kiadás                      1955 május 11                      6 óra -- perc

Ujabb üzemek léptek versenyre az 1955-ös tervek telteljesítéséért

i SD/Bné NL TI Bn                      1955 május 11

Ezer és ezer brigád-megbeszélés, műhelyértekezlet és röpgyűlés eredményeként újabb üzemek egész sora csatlakozott a husz budapesti iparvállalat kezdeményezéséhez. A cél mindenütt az évi tervek tulszárnyalása, a minőség szüntelen javítása, a gyártási költségek csökkentése.

Az Ujlaki Téglagyár

dolgozóinak felajánlása utal arra, hogy továbbra is méltóak akarnak maradni a felszabadulási serleg és az élüzem cím nagy kitüntetéséhez.

- Biztosak vagyunk abban, - hangzik a vállalás, - hogy a béke védelmében cselekszünk, ha tervünket minden részletében teljesítjük, ha többet, jobban, olcsóbban termelünk. Ezért vállaljuk, hogy az év végéig 30 családiház felépítéséhez téglát és 245 családiház befedéséhez szükséges cserépet gyártunk terven felül. Munkánk minőségét úgy javítjuk, hogy a tőlünk kikerülő téglá 98 százaléka, a cserépnek pedig 88 százaléka elsőosztályú áru legyen.

A gyár dolgozói ezen kívül azt is vállalták, hogy 276.000 forinttal csökkentik a gyártási költségeket. A munkásvédelmi és szociális beruházásokat maradéktalanul megvalósítják. Többi között legkésőbb július 31-re átadják rendeltetésének a gyár új óvodáját és bölcsődéjét.

A Kőbányai Üzemélelmezési  
Vállalat

amelynek munkájától igen sok gyárunk jó vagy rossz ellátása függ, tervszerű gazdálkodást, jó munkaszervezést és ami ezzel együtt jár, izletes jó ebédeket ajánlott fel. A megszabott költségeket úgy akarják felhasználni, hogy abból a legtöbbet nyújthassák üzemünk dolgozóinak. Hasonló célért versenyre hívták a Budapesti Gyárélelmezési Vállalat kollektíváját.

/folyt.köv./

M T I      B E L F Ö L D I      H I R E K

B 2. kiadás

1955 május 11

6 óra 05 perc

/Ujabb üzemek.... folyt./ 1 SL/Bné NL TI Bn

A Mecsekvidéki Borforgalmi  
Vállalat dolgozói

a mecseki borvidék termékeinek gyors, zavartalan elosztását és a forgalmi költségek csökkentését jelölték meg elsőrendű céljukként. Vállalásukban a legapróbb részletekig felmérték, hogy milyen területeken akarnak megtakarításokat elérni. Gazdaságosabban bánnak az anyaggal, a fuvarral, a csomagolóanyagokkal, a nyomtatvánnyal, ezentúl alaposabban szervezik meg az utazásokat is, hogy itt is takarékoskodhassanak. Különböző módokon a második negyedévben 96.000, a harmadik negyedévben 123.775, a negyedik negyedévben pedig 210.700, összesen az év végéig 429.875 forintot akarnak megtakarítani a vállalat dolgozói. /MTI/

---

Virágcserep égető kemencét épít a XI. kerületi Beloiannisz TSz

i SJ/B Ká TI Bn

1955 május 11

Az egyre nagyobb kertészetekkel rendelkező budapesti termelősövetkezeteknek nagy gondot okoz a virágcserep beszerzése. A XI. kerületi Beloiannisz Termelősövetkezet vállalkozott, hogy megoldja ezt a problémát. Kamaraserdei új telepén virágcserep készítő műhelyt és egy égető kemencét létesít. A műhelyben máris formázzák a cserepeket, teljes erővel azonban csak a villanyáram bevezetése után kezdődik meg a munka. Felhúzták már a kemence falait, amelyben kilencszáz fokon égetik a cserepeket. A kis üzem nemcsak a Beloiannisznak, hanem a többi kertészkedő tsz-nek is komoly segítséget jelent. /MTI/

---

Új exportcikk mintepéldányai készültek el a pápai Elekthermaxban

i Vid SL/Bné Vg TI VE

1955 május 11

A pápai Elekthermax gyárban két új exportcikk mintepéldánya készült el. Az egyik négy sütővel és hat főzőlappal felszerelt konyhai villamostűzhely, a másik pedig négysütős nagytűzhely. Izléses kivitele, gazdaságossága és biztonsága bizonyára népszerűvé teszi majd a gyár új cikkeit. Rövidesen hazai célokra is megkezdik hasonló kivitelű tűzhelyek gyártását. /MTI/

---

B 3. kiadás

1955 május 11

6 óra 10 perc

Épülő hazánk

6 Vid Vg NL TI VE

1955 május 11

Utolsó szakaszába lépett a péti műtrágyagyár építése

Kedden reggel megkezdődött a péti műtrágyagyár rekonstrukciójának utolsó, legdöntőbb szakasza. A régi műtrágyagyár most két hónapig szünetelteti a termelést. Ezalatt az építőknek és a szerelőknek el kell végezniük az összes villamossági és gázszállítóberendezések, valamint a mélyhűtő bekötését. A szintézis üzemet átalakítják, bekötik a jelenleg már próbajáratás alatt lévő óriáskompresszort és jórészt elvégzik a harmadik szintézis kör szerelését, amely a legfontosabb alapanyagot, az ammóniát termeli majd a műtrágyagyár részére.

A gyár és a rekonstrukciós építkezés valamennyi dolgozója összefog, hogy augusztus elsején az új műtrágyagyár megkezdhesse a termelést.

Száznyolovan személyes mosdó, fürdő és öltöző épül a Szombathelyi Takarógyárban

A Szombathelyi Takarógyárban az ötéves terv során több mint 420 ezer forintot fordítottak munkásvédelmi és szociális beruházásokra. Ebben az évben 180 személyes emeltes öltöző, mosdó és fürdő építést kezdtek meg 213 ezer forintos költséggel. Az új öltözőt és fürdőt rövidesen átadják a dolgozóknak.

Tovább bővül a diósgyőri Keleti Erőmű

A Lenin Kohászati Művek villamosenergia-ellátásának jórészt a gyár ugynevezett Keleti Erőműve biztosítja. A gyár vezetősége már korábban tervbevette, hogy az erőmű energiatermelésének jelentős mértékű fokozásával minél több áramot szabadít fel az országos hálózat számára.

Innek megfelelően már a múlt év végén két Sulzer-kezánnal bővítették az erőművet, azonkívül izembelépött egy gőzturbina és egy generátor is. Ez év tavaszán egy újabb kezánnal gyarapodott az erőmű, jelenleg pedig próbaüzemeltetés alatt áll egy turbina.

/folyt.köv./

M T I    B E L F Ö L D I    H I R E K

B 4. kiadás

1955 május 11

6 óra 15 perc

/Épülő hazánk.... \* folyt./ ö Vid Vg TI VE

Az erőmű teljesítőképességének további növelése érdekében most hozzáláttak a negyedik Sulzer-kazán építéséhez, amelynél jelenleg a csőszerkezetet szerelik. A tervek szerint a nyáron ez a kazán is megkezdí működését.

Ezekkel párhuzamosan építik a kazánok tápvizelőkészítı berendezését, s ugyancsak szerelik az erőmű villamosenergiaellátását biztosító kapcsolóberendezést is. A már elkészült szénzállítóberendezés mellett még az idén épülő széntárolóval és egy újabb generátor üzembehelyezésével a felszabadulás előtti időhöz képest több mint kétszeresére növekedik a Lenin Kohászati Művek erőművének energiatermelése.

SL

Uj üzemi konyha- és étkezőhelyiség épül a DIMAVAG-ban

A DIMAVAG Gépgyárban 2,300.000 forintos költséggel új, emeletes konyha- és étkezőhelyiség építését kezdték meg. A konyhát elektromos hűtő- és fűtőberendezésekkel, korszerű konyhagépekkel, gőzzel melegítő főzőüstökkel szerelik fel.

Az építkezés földmunkáit már befejezték, jelenleg az alapozás folyik.

Vízvezetőket kap Répáshuta szlovák község

3L      A Bükh-hegységben elterülő kis szlovák község, Répáshuta szárszág idején sokszor küzdött vízhiánnyal. Addig is, amíg a mintegy 5 kilométerre lévő hegybetüremlésben fakadó forrást feltárják, egy közvetlen közelben lévő forrás vizét vezetik a községbe. Megkezdtek egy törpevizmü tervezését, amely a forrás vizének szétosztásával 3-4 közkutat lát majd el vízzel. A törpevizmü létesítésének híret örömmel vették a község lakói és a tanács, valamint a Hazafias Népfront kezdeményezésére felajánlották, hogy társadalmi munkával résztvesznek a vizmü megépítésében./MTI/

---

B 5. kiadás

1955 május 11

6 óra 20 perc

Az egyösszegű munkautalvánnyal dolgozó Sági Ferenc kőműves-  
brigádja hónapról-hónapra emeli termelékenységét

t SZB/Szné NL TI VE

1955 május 11

A 22. számú Állami Építőipari Vállalat újpesti Patyolat-építkezésén már hónapok óta Sági Ferenc sztahanovista kőműves-brigádja dolgozik a legtermelékenyebben. Az elmúlt negyedévben átlagteljesítménye 201 százalék volt. A 19 tagú brigád kimagasló eredményeit többek közt az egyösszegű munkautalványozás biztosítja.

A komplex-brigád egy utalványon megkapja a főmunkák forint- és időértékét, és a mellékmunkákat külön utalványon számolják el nekik. Feladataik ismeretében így pontos ellentervet tudnak készíteni, a munkaerőt úgy osztják el, hogy minden egyes munkafolyamat harmonikusan kapcsolódjon egymásba, ne legyen kiesés, állásidő. Ezzel a módszerrel áprilisban már 208, május első napjaiban pedig már 215 százalékra emelték teljesítményüket. Az egyösszegű munkautalvány nemcsak magasabb termelékenységet, de több keresetet is eredményez. Azelőtt a szakmunkások keresete havonta 1.500-1.600 forint között változott. A segédmunkások 900-1.000 forintot kerestek. Mióta egyösszegű munkautalványozással dolgoznak, keresetük megnőtt. Áprilisban mindegyik szakmunkás borítékjában ott volt a 2.200 forint, a segédmunkások keresete pedig meghaladta az 1.500 forintot.

Sági Ferenc brigádja megszerette az egyösszegű munkautalványozást, s már nem is szívesen dolgozna másként. A brigád hamarosan megkezdí a mosódaépület válaszfalainak gépi vakolását. Nemcsak a gépi vakolásra, de a mellékmunkákra is egyösszegű utalványt kapnak. A brigád már most megfogadta, ezután is úgy dolgozik, hogy az ország legnagyobb mosódáját határidő előtt adhassák át rendeltetésének.

---

TL

M T I      B E L F Ö L D I      H I R E K

B 6. kiadás

1955 május 11

6 óra 25 perc

Május közepére elkészül a Tolbuchin körüti új főgyűjtő-csatorna

i Hbj/dg NL TI VE

1955 május 11

A Tolbuchin körüti régi - 2.7 méter átmérőjű - főgyűjtő-csatornát az évtizedek során a talajvíz nagyon kikezdte, 1952-ben a Pipa utcánál be is szakadt a csatorna. Azóta is többhelyütt fenyegtetett beomlással, ezért sürgetővé vált egy új főgyűjtő-csatorna mielőbbi megépítése.

Az új főgyűjtő a Calvin térről indul ki, majd a Szamuely utcán, a Gönczy Pál utcán és a Csarnok téren huzódik át, ott torkollik a dunaparti főgyűjtőbe.

Az új főgyűjtő-csatorna építése nehéz feladatot rótt az építőkre, mert úgy kellett megoldani, hogy egy percre se álljon le a Tolbuchin köruton a forgalom. A munkálatok a befejezéshez közelednek.

Ugyanakkor sor kerül a régi főgyűjtő-csatorna megerősítésére, mégpedig újszerű megoldással. A Pipa utca és a Szamuely utca sarkán lejáró lépcsőn szállítják majd az építési anyagot a főcsatorna belsejébe és azt belülről erősítik meg vasbeton köpenyvel. Így a régi főgyűjtő-csatorna megerősítése miatt sem kell szüneteltetni a Tolbuchin köruton a közlekedést. A régi főgyűjtő-csatornát a továbbiakban a záporvizek elvezetésére használják.

/MTI/

Új disztáviratokat bocsát ki a posta

i KF/Bné NL TI VE

1955 május 11

Rövidesen három újfajta disztávirat kerül a postai forgalomba. A táviratok születés- és névnapra, sikereket elért sportolók köszöntésére, valamint - haláleset alkalmával - részvétnyilvánításra készültek.

A három új disztáviratot május végén hozzák forgalomba, utána rövidesen megjelenik a balatoni tájképet ábrázoló udulési disztávirat is. /MTI/

π

M T I B E L F Ő L D I H I R E K

B 7. kiadás

1955 május 11

6 óra 30 perc

Érdekes előadások, viták az MSZT-ben

1 MS/Fd -oz TI Bn

1955 május 11

Az MSZT tudományos és művészeti szakosztályai május második felében több érdekes vitát, előadást, emlékeztet rendeznek a Thököly uti MSZT klubban. 19-én "Az egyetemi ifjúság nevelésének időszerű kérdései" címmel az egyetemek tanszékvezetőinek részvételével tartanak vitát. Vitavezető Agoston György, a pedagógiai tudományok kandidátusa, az Eötvös Loránd Tudományegyetem pedagógiai tanácsának vezetője.

20-án "A kompozíció néhány kérdéséről" címmel Körner Eva művészettörténész aspiráns tart előadást, amelyhez Pátzay Pál Kossuth-díjas kiváló művész, Domanovszky Endre Kossuth-díjas festőművész, Beck András Kossuth-díjas szobrász és Bencze László Kossuth-díjas festőművész, Bán Béla Munkácsy-díjas festőművész, valamint Német Lajos, az MDP Központi Vezetősége tudományos és kulturális osztályának munkatársa szól hozzá.

25-én az MSZT orvosegészségügyi szakosztálya pavlovi szerdájának keretében rendeznek vitát. Vitavezető dr. Surányi Gyula kandidátus, a Schöpf-Merci Agoston Koraszülő- Koraszülött Kórház igazgatója.

26-án a Szovjetunió Kommunista Pártja Központi Bizottságának a művészetre vonatkozó határozatait ismerteti Pogány O. Gábor, a Művészettörténeti Dokumentációs Központ vezetője.

27-én a pedagógiai szakosztály Solohov-estet rendez irodalomszakos tanárok részvételével. /MTI/

---  
Új típusu kombinált szekrény készült

1 GÖ NL TI VE

1955 május 11

A Faipari Gyártástervező és Szerkesztő Iroda dolgozói nemrégben újfajta kombinált szekrény terveivel készültek el. Az új bútordarab tervezésénél a vásárlók kívánságait messzemenően figyelembe vették: a szekrény két ajtaja között vitrint helyeztek el. A kombinált szekrényből egyelőre tíz darab készül a szerkesztő iroda műhelyében. Ezeket hamarosan átadják a kereskedelemnek véleménykutatásra. /MTI/

---

M T I            B E L F Ő L D I            H I R E K

B 8. kiadás

1955 május 11

6 óra 35 perc

Junius végére felépül a VIII. kerületi iskolások szabadsághegyi  
uttörőháza

1 VT/Szné -cz TI Bn

/nak

A Szabadság-hegyen több mint 300.000 forintos költséggel 50 személyes uttörőház épül a VIII. kerületi uttörők részére. Az építkezési munka egyrészt társadalmi úton végzik a kerületi DISZ-fiatalok, iskolásgyermekek, valamint az üzemek szakemberei. Az épület terveit Preisich Gábor Budapest Főváros Tanácsa/főépítész készítette, a munkálatokat Frigyesi Tibor, a tanács főmérnöke irányítja.

A legkorszerűbb berendezéssel ellátott épületben a hálóhelyiségeken, zuhanyozókon, étkezdén kívül tanterem, tanuló és tanári szobák is lesznek. Az osztályok és tanulók közötti versenyben legjobb eredményt elérők jutalomként két héten át az uttörőházban tanulhatnak, illetve a szünetekben két hétig ott nyaralhatnak, a tantestület tagjaival együtt.

Az építkezést előreláthatólag junius végére teljesen befejezik és így júliusban az első csoportok már ott élvezhetik a nyár, a szünetidő örömeit. /MTI/

---

Negy építkezések az Orion Rádió és Villamossági Vállalatnál

1 SzB NL TI VE

1955 május 11

Az Orion Rádió és Villamossági Vállalat új épületekkel bővül ez évben. Az építők most a kétemeletes raktár-épület pincefalazását végzik. Ezen kívül a vállalat központi épületének egyik szárnyát meghosszabbítják, a középső részét lebontják, s ennek helyébe egy ötemeletes televíziós laboratóriumot emelnek.

Az építkezéseket ez év végéig befejezik. /MTI/

---

B 9. kiadás

1955 május 11

6 óra 40 perc

Hírek a budapesti fiatalok életéből

1 HI/dg -cz TI Bn

1955 május 11

A XIII. kerület fiataljai a Sztálin-híd pesti hídfőjénél társadalmi munkával ifjúsági sporttelepet létesítenek. A sporttelepen labdarugó-, röplabda-, kézilabda-, kosárlabda- és teniszpályát építenek. A sportlétesítmény tervezésében és kivitelezésében az Általános Építettervező Vállalat fiatal műszaki dolgozói adnak segítséget. Az építkezést Cserép Tibor, a Béke uti lakásépítkezés fiatal mérnöke irányítja. A kerület üzemi építkezési anyaggal és felszereléssel segítik a fiatalok kezdeményezését. A telepégyengetési munkákat a 35-ös számú MTH intézet növendékei kezdték meg.

x x x

Az uttörők cserédtetésére folyamán a VI. kerületből 150 rajtás megy kéthetes nyaralásra Gőr-Sopron megyébe. A szünetidőben mintegy 400 uttörőt a kerületi DISZ-bizottság üdültet Dunabogdányban. Az Elelmiszertipari Technikum diákjai a Balaton mellett, a Közlekedési Technikum tanulói a Bakonyban sáttortábor szerveznek. /MTI/

- - -

Szilágyi Jolán karikatura-művész nő sikere Bulgáriában

1 Fm/TI &amp; -cz TI Bn

1955 május 11

Szilágyi Jolán Munkácsy-dijas karikatura-művész nő műveiből a közelmúltban kiállítást rendeztek a Szófiai Magyar Intézetben. Mintegy hateren tekintették meg a kiállított negyven karikatúrát - amelyeknek fő témája az imperializmus leleplezése, a béké-harc célkitűzéseinek bemutatása, - és számosan irták be elismerésüket a kiállítás vendégkönyvébe. Foglalkozott a kiállítással a "Vacsérni Novini" és az "Otecsesztven Front" című lap is. Az utóbbi hosszabb riportban ismertette Szilágyi Jolán munkásságát és ugyanakkor közölte "A dollár csodatétele" című karikatúráját. /MTI/

- - -

2

MTI BELFÖLDI HIREK

B 10. kiadás

1955. május 11.

6 óra 45 perc

A magyar történelem hős fiataljainak küzdelmét szemléltető kiállítást rendeznek Budapesten

i Fm/TI/PE -cz Bn

1955. május 11.

Fővárosi muzeumaink több tudományos intézettel, valamint a Dolgozó Ifjúság Szövetségével közösen napszabású kiállítás megrendezését tervezik. Az év második felében megnyíló kiállítás bemutatja az utolsó négy évszázad hős magyar fiataljainak életét és küzdelmét a haladásért és a szabadságért, kezdve a vécváriak ifjú vitézeitől; történelmünk és irodalmunk nagy alakjain, valamint a munkásmozgalom fiatal mártírjain keresztül egészen a felszabadulás utáni tiz év ifjúsztahanovistáinak és a napjainkban példamutóan dolgozó fiatalokig. A tudományos intézetek munkatársai, elsősorban a fiatal kutatók már dolgoznak a kiállítás előkészítő munkáin. /MTI/

Képzőművészeti hírek

ö MS/dσ/PE -cz Bn

1955. május 11.

Huszonötvezren nézték meg eddig a Múcsarnokban a "Képzőművészetünk tiz éve" című kiállítást.

X X X

Köpeczi Bócz István-kiállítása, amelyben a művész jelmez-és diszletterveit, továbbá lecsiszultabb plakátjait mutatja be, május 15-ig marad nyitva a Fényes Adolf tereben.

X X X

A Múcsarnok május 11-től 31-ig a kaposvári tiszti klubban kiállítást rendez Bán Béla Munkácsy-díjas festőművész műveiből. /MTI/

2

MTI BELFÖLDI HIREK

B 11. kiadás 1955. május 11. 10 óra 15 perc

Üzérkedőket, feletén vágókat ítelt el a bíróság

i VT/Fd Li, Szl, Mi 1955. május 11.

Ózveggy Kovács Józsefné hódmezővásárhelyi lakos, sorozatosan üzérkedett sertésekkel. Ezenkívül engedély nélkül is levágott sertéseket. A hódmezővásárhelyi városi bíróság egy évi és nyolc hónapi börtönre, valamint 500 forint vagyonelkobzásra ítélte.

X X X

Ráki Bertalan szőlősardói kulák beszolgáltatási hátraléka miatt nem kapott vágási engedélyt. 120 kilós sertését engedély nélkül levágta. Az edelényi járásbíróság Ráki Bertalant egy évi börtönbüntetésre ítélte.

X X X

Kun Emma hódmezővásárhelyi lakos fivére nevére kiállított vágási engedély felhasználásával vágta le hizottsertését. Sem sertés-, sem egyéb beadási kötelezettségének nem tett eleget. Tízezer forintot meghaladó adóhátraléka is van. A hódmezővásárhelyi városi bíróság Kun Emmát egy év és négy hónapi börtönre, három évi jogvesztésre, kétezer forint vagyonelkobzásra ítélte. Fivére - aki a vágási engedély megszerzésében segített neki - nyolc hónapi börtönbüntetést kapott.

X X X

Gábor Andor jászózsai lakos, volt hentesmester a beadásra kötelezett termelők részére harminc sertést vásárolt és azokkal üzérkedve több ezer forint jogtalan hasznot szerzett. A jászberényi járásbíróság egy év és hat hónapi börtönre, valamint 1000 forint pénzbüntetésre ítélte. Demeter János jászberényi lakos - aki 80 állatot vásárolt és azokkal üzérkedett - két évi börtönbüntetést kapott. /MTI/

- . -

Ko

MTI BELFÖLDI HIREK

B 12. kiadás

1955. május 11.

11 óra 30 perc

Példamutató fiatalokat nevel a Demecseri Dimitrov Termelőszövetkezet DISZ szervezete

Vid HA, -sz X Szl, Mi

1955. május 11.

Molnár Ferencről korábban mindenki azt tartotta a Demecseri Dimitrov Termelőszövetkezetben, hogy derék, dolgos fiú, de azt is hozzátették - különösen a fiatalok - kár, hogy nem lehet vele összeférni. Ilyen magatartással került be Molnár a DISZ-be is. A fiatalok, s különösen a szervezet titkára, Farkas Ferenc, napról-napra figyelemmel kísérte: elbeszélgettek vele, s meghívták a kulturális csoport próbáira is. Ide ugyan szívesen elment, de csak zavarta a próbákat. A DISZ-titkár mégsem tágitott - magával vitte minden alkalommal.

Egyik napon Molnár bejelentette, hogy elveszett a DISZ tagsági könyve, s mint kiderült: felületessége miatt. A fiatalok nem tudták, hogy végül is mit kezdjenek vele. A DISZ-titkár azonban merész lépésre szánta el magát: a színjátszócsoporthoz új darab próbáira készült, s a főszerep eljátszásával Molnár Ferencet biztatta meg. S ahogy a munkában az elsők között járt, itt is állandóan ösztökölte a DISZ titkára: legyen a színjátszók között is a legjobb! S a művészeti csoport, a fiatalok jó példája hatással volt Molnár Ferencre. Néhány hét múlva a DISZ-fiatalok úgy határoztak: mivel jó munkát végez, levethették régi hibáit - új tagsági könyvet kap. A fiatalok nem gondolkodtak rosszul. Amióta Molnár megkapta az új DISZ-könyvecskét, szinte rá sem lehet ismerni. Ma már nemcsak a termelőmunkában, hanem a közösségi életben is példát mutat. Sőt: maga is a "nevelők" között van.

A termelőszövetkezet több fiatal tagja a múlt évben még gyakran elmaradott a munkából. Az idén, a tavaszi munkák kezdetekor ismét akadtak ilyenek. Egy eset azonban összekovicsolta őket. A termelőszövetkezet elkészítette a hagymavetését. Hideg idők jártak és a tagok nem igen vállalkoztak a duggatásra. Április közepén egy este a két jóbarát - Farkas és Molnár - megbeszélte, hogy ők, a DISZ-esek vállalják a hagyma ültetését. Megbeszéltek a többiekkel - azok is csatlakoztak. Másnap megkezdtek a duggatást. Hideg volt, a föld szinte megfagyott, s ráadásul a hó is hullani kezdett. Egyik-másik elgömbörcödött kezű fiatalnak bizony nehezen ment a munka. Molnár Feri, aki állandóan az élen járt, biztatni kezdte a lemaradókat, magyarázta: hogyan csinálják, hogy könnyebb legyen. - S a fiatalok kitartottak. Három nap alatt földbe került a négy hold hagyma...

/földt.rov./k

MTI BELFÖLDI HIREK

B 13. kiadás 1955. május 11.

11 óra 35 perc

/Példamutató fiatalokat...folyt./

Régi DISZ-szervezet a Demecsri Dimitrov Termelőszövetkezet elapszervezete. Sok jó fiatal adott már az országnak, jó kommunistákat a pártnak. S a nevelő munka nem szűnik egy napra sem: áprilisban hét fiatalot vettek fel a szervezetbe, s a napokban megint négyen kérték felvételüket a DISZ-be. A közösség - a DISZ szervezet - belőlük is harcos, példamutató fiatalokat nevel. /MTI/

- - -

Tizennégy peronoszpóra-jelző állomást állítottak fel Tokajhegyalján

i Vid Ká X, Szl, Mi

1955. május 11.

Borsod megye történelmi nevezetességű borvidékén, Tokajhegyalján, a termelőszövetkezeti csoportok, dolgozó parasztok lendületos munkával pótolják a hűvös tavasz okozta késédelmet. A szőlőkben néhány napon belül a mélykapálást és a hejszálgyökereztetést is befejezik, s már most felkészülnek a peronoszpóra elleni védekezésre.

Hegyalján tizennégy peronoszpóra-jelző állomást állítottak fel, többi között Tokajban, Erdőbényén, Tályán, Tolcsán. A peronoszpóra veszély jelzésére kiépítették a községi hálózatot is. A tényes mezőgazdasági osztálya, valamint a mezőgazdasági állandó bizottság tagjai állandó megfigyelő szolgálatot tartanak. Szükség esetén azonnal intézkednek, hogy időben és megfelelő minőségben végezzék el a permetezést, hogy ebben az évben több és jobbminőségű bort szüretelhes ennek a világhírű szőlőkben.

A peronoszpóra elleni védekezésre megfelelő mennyiségű és minőségű rézgálicot, valamint meszet tároltak a földműveszövetkezetek. Gondoskodtak arról is, hogy elegendő permetezőgép álljon a termelőcsoportok, valamint az egyénileg termelő dolgozó parasztok rendelkezésére. A mezőszombori növényvédő állomáson és a hegyaljai községek földműveszövetkezeteiben összesen több, mint háromszáz permetező és porozógépet vehetnek majd bérbe a dolgozó parasztok. /MTI/

/már

- - -

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 14. kiadás

1955 május 11

11 óra 40 perc

Előkerültek a dunaföldvári kulákok elrejtett állatai és terményei

Vid Ká/B Hné Mi

1955 május 11

Dunaföldvár, Tolna megye egyik leggazdagabb községe az utóbbi években rendszerint az utolsók között kullog a begyűjtésben. A falu kulákjai ugyanis kijátszották a törvényt, nem teljesítették beadási- és adófizetési kötelezettségüket, s kupeckedésre, spekulációra használták fel a község kitűnő adottságait.

Dunaföldváron is elhitték, hogy a kulák szegény, nem tud fizetni, s most, amikor a megyei begyűjtési hivatal komolyan felelősségre vonta a hátralelkes kulákokat, kiderült, hogy távolról sem ez a helyzet.

Németh Sándor 30 holdas kulák több mázsa hizóval és százhusz mázsa buzaértékű terménnyel volt hátralelkesben. Az elszáncolt bizottság néhány hete eredménytelenül járt nála. Most lányánál és fiánál hetven mázsa elrejtett kukoricát, egy hizát és több süldőt találtak.

Valentovics József 32 holdas kulák szintén több mint egy vagon terménnyel, öt és félmázsa hizótsertéssel tartozott. Évek óta nem teljesítette a beadását. Tavaly 12 holdon termelt kukoricát, s a dunaföldvári átlagot számítva - mintegy két és fél vagon termést takarított be. A kulák mindössze 30 mázsát adott be, s bevallotta, hogy az ősszel a földről egyenesen a piacra vitt öt kecsi kukoricát. Ez a kulák évek óta "nem tudott fizetni", a felelősségrevonást követő napon azonban minden különösebb megerőltetés nélkül a begyűjtő helyre szállított egy hizát. /MTI/

---

Mezőgazdasági technikumok országos versenye

i Kő/B Ká Hné Mi

1955 május 11

A Földművelésügyi Minisztérium szakoktatási főigazgatósága a mezőgazdasági technikumok tanulói között gazdasági gyakorlatból országos versenyt hirdetett. A versenyben ebben az évben a III. osztályos növénytermelési és állattenyésztési tagozatok tanulói vesznek részt. A versenyben első iskola "A gazdasági gyakorlatból legjobb mezőgazdasági technikum" címet és oklevelet szerzi meg, míg a legjobb eredményt elért első három tanuló oklevelet és looo, illetve 500 és 300 forint jutalmat kap. /MTI/

---

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 15. kiadás

1955 május 11

11 óra 40 perc

Az idén is számos bonyhádi vörös-terka szarvasmarhát hoznak az Országos Mezőgazdasági Kiállításra

Vid Ká/B Hné Mi

1955 május 11

Az elmúlt ősszel az Országos Mezőgazdasági Kiállításra nagy elismerést vívtak ki a szépküllemű, jóltejelő bonyhádi vörös-terka szarvasmarhák. A nagydíj mellett több illet második, harmadik díjat és oklevelet kapott. Tenyésztőik, Tolna megye állami gazdaságai, termelészövetkezetei és egyénileg dolgozó parasztjai az idén ismét kiállításra viszik legszebb állataikat.

A termelészövetkezetek és az egyénileg dolgozó parasztok eddig husz jóltejelő bonyhádi vörös-terka tehénrel, husz bikával, több mint tíz üszővel jelentkeztek az Országos Mezőgazdasági Kiállításra. A megye legjobb állattenyésztő termelészövetkezetei; a Tamási Vörös Szikra, a Tengelicai Petőfi, a Herci Új Élet TSZ és mások legszebb szarvasmarháikat, a dombovári járás egyéni gazdái kiváló tenyésztikáikat hozzák fel szeptemberben Budapestre. /MTI/

Ötven hold szőlőt telepítettek a csanádi dolgozó parasztok

i Vid Ká Hné Mi

1955 május 11

A Csongrád megyei Csanádon a múlt év őszén a Hazafias Népfront helyi bizottságának tagjai javasolták, hogy a község határában újabb területeken telepítsenek szőlőt. Erre kiválóan alkalmas a Maros árterülete és a falu határában húzódó Csörgő csatorna homokos, iszapos partja.

A javaslatot örömmel fogadták, a szőlőtelepítésre kijelölt új területeken csaknem kétszáz dolgozó paraszt látott munkához. Segítségükre sietett a Makói Gépállomás Sztálinyeca is. Nyolcvan centiméter mélyen fergette meg a földet a Maros árterületén, míg a Csörgő partján a dolgozó parasztok kézi erővel készítették elő a talajt. A termelési bizottság javaslatára még a télen Kecskemét környékéről több ezer vesszőt hoztak az ottani bőtermű fejtájból, s emint felmelegedett az idő, hozzákezdtek a telepítéshez. Hétfélig csaknem ötven holdon telepítettek szőlőt a csanádi dolgozó parasztok. /MTI/

Ko

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 16. kiadás

1955 május 11

13 óra -

perc

Mezőgazdasági híradó

i + Vid Ká/B Hné Mi

1955 május 11

Fekete ribizlit természetesen exportra a Bodakajtori Állami Gazdaság.

Ritka növényféléket telepített tavasszal a Bodakajtori Állami Gazdaság. Öt holdon ültettek fekete ribizli töveket. A fekete ribizli termésében nagyértékű vitamin van, levele pedig tannin tartalmú. Mind a gyümölcsöt, mind a levelet exportálják. A gyümölcs különösen a svájci gyógyszeriparban keresett cikk.

i SJ

Vadgyümölcsfákat ültetnek az erdőkbe

Az erdőgazdaságokban az elkövetkezendő években nagy mennyiségben ültetnek vadgyümölcsfákat. Ezek terméke ugyanis jó vadélel, ezenkívül fájuk ipari célokra is alkalmas. A vadalma és vadkörte fájából például kiváló szövő-orsó készül. A két őshonos gyümölcsből évente több mint 120 hektárra elegendő facsemetét ültetnek el az erdőkbe. A vadcserecsnye fája is igen keresett az iparban, ezért ebből 270 hektárnyit ültetnek évente. Az Észak-Amerikából behozott fekete dióból, amelynek fája csaknem felér a szelíd dióéval, hatvan hektárt ültetnek minden évben.

Háromezer méhcsaládot gondoznak a lorsodi szakcsoportok méhészei

Borsod megyében évről-évre többen foglalkoznak méhészkedéssel. A szakcsoportokba tömörült méhészek ma már háromezer méhcsaládot gondoznak. Az elmúlt napokban egész Borsodban megkezdték a méhlegeltetést, s a méhészeti szakcsoportok több helyütt megszervezték a vándorlegeltetést is. A sárosszék az állami gazdaság több mint ezer holdas gyümölcsöseibe teherautóval szállították ki a méhkaptárakat.

SJ

Karácsonyfanevelés villanydrótok előtt

Az erdőkben a villanyvezetékek előtt pásztaikat kell hagyni, nehogy a fák a dróthoz érjének. Az idén sokmillió, tervben feltermelt lucfenyő-csemetét ültetnek el ezekre a pásztaikra. A karácsonyfának szánt csemetéket - mielőtt azok a vezetékre károsak lehetnének - kiszedik./MTI/

---

Eredményes kísérletek a G-35-ös traktor üzemanyagfogyasztásának csökkentésére

i Pr/B Ká Hné Mi

1955 május 11

A Mezőgazdasági Gépkiérletti Intézet kutatói az új géptípusok kialakításán kívül eredményes kísérleteket folytatnak a meglévő erőgépek üzemanyagfogyasztásának csökkentésére. A hazánkban legismertebb traktoron, a G-35-ösön Treer Mór Ferenc, a Gépkiérletti Intézet kutatója, a kétütemű izzófejű motor robbanóterében vízbefecskendezéssel normalizálta az égéshez szükséges hőviszonyokat, s ezáltal a fajlagos üzemanyag-fogyasztás tíz százalékkal csökkent. Az eddigi kísérletek ezt mutatják, hogy az elképzelés jól bevált, sőt az üzemanyag-fogyasztás csökkenésén kívül tíz százalékkal növekedett a G-35-ös traktor motorjának teljesítőképessége is.

Tavaly már öt traktoron kísérleteztek eredményesen. A tervek szerint az idén újabb száz gépre szerelik fel a vízadagoló szerkezetet, s emennyiben a nagyüzemi kísérletek is beválnak, úgy az összes G-35-ös traktort ellátják ezzel a szerkezettel. /MTI/

---

Megkezdték a cserkőreg-termelést

i SJ/B Ká Hné Mi

1955 május 11

Az állami erdőgazdaságokban megkezdték az igen fontos bőripari nyersanyag, a cserkőreg termelését. A cserzőanyag-előállításra a husz év körüli cser- és tölgyfák kérge a legalkalmasabb. A ritkításoknál kivágott fiatal fák kérget csüvekben huzzák le és kinn az erdőn bakokon szárítják. Cserzőanyag előállításához alkalmas a luc, az éger és a fűzkőreg is. Az erdőgazdaságok ebben az évben is többszáz vagon főkérget szállítanak a bányáknak. /MTI/

---

Az állami gazdaságok fejőgulyásainak versenye

i Kő/B Ká Hné Mi

1955 május 11

Szép eredmények születnek az állami gazdaságok fejőgulyásainak versenyében. Az eddigiek szerint legalább nyolc fejőgulyás év végére eléri a tehenenkinti 5000-6000 literes fejési átlagot. A május elsejéig elért eredmények alapján a fejőgulyások sorrendje a következő:

1./Varga József /Taksanyi ÁG/ 2010 literes egy tehenre eső tejhozammal. 2./Tuskós József /Mezőhegyes/ 1824. 3./Demeter István /Alag/ 1813. 4./Balogh Pál /Alag/ 1794. 5./Jorváth József /Taksanyi/ 1779 liter egy tehenre eső tejhozammal. /MTI/

---

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 18. kiadás

1955 május 11

13 oldal

perc

Tovább bővül Komárom megyében a földművesszövetkezeti bolthálózat

Vid Ká/<sup>D</sup> Hné Mi

1955 május 11

Komárom megyében az utóbbi hónapokban jelentősen javult a községek áruellátása. Csupán ez elmúlt egy hónap alatt öt földművesszövetkezeti szaküzletet nyitottak és több földművesszövetkezeti boltot megnagyobbítottak. Acsteszeren új vegyesbolt, Környén pedig zöltség- és gyümölcsbolt nyílt. Tatán mezőgazdasági kisgép-szaküzlet kezdte meg az árusítást.

A földművesszövetkezetek Komárom megyei központja a felü jobb ellátásáért tovább bővíti bolthálózatát. Így többi között Bajnán új cukrászda épül és megnagyobbítják a dömösi földművesszövetkezet helyiségét is. /MTI/

---

Negyszabású ifjúsági találkozót rendeznek Tatabányán

X Vid -cz Hné Mi

1955 május 11

A DISZ Komárom megyei bizottsága és a "Hazafias Ifjúsági Front" június 18-án és 19-én negyszabású ifjúsági találkozót rendez a megye székhelyén, Tatabányán. A kétnapos találkozóra ötven-száztagú küldöttségek képviselik majd az ország minden szénmedencéjének fiatal bányászait. Ezenkívül külföldi fiatalok, bányászati technikumok hallgatói, diákok és Komárom megye paraszti faljai is részt vesznek a találkozón.

A találkozó gazdag programja során rendezik meg Tatabányán a DISZ kulturális seregszemle megyei bemutatóját és a bányászfiatalok, bányászati technikumok országos kulturális- és sportversenyét. Sor kerül a bányák meglátogatására is: a különböző szénmedencék bányászfiataljainak bemutatják a korszerű termelési módszereket, így többi között a tatabányai V/A kísérleti szénmedencében igen gazdagnak ígérkező ifjúsági találkozó a legjobb bányászfiatalok megjutalmazásával zárul. /MTI/

---

Ko

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 19. kiadás

1955 május 11

13 óra 05 perc

Tizennégy idénybölcsőde nyitotta meg kapuit Borsodban

i Vid HA -cz Hné Mi 1955 május 11

Borsod megyében az első ötéves terv időszakában is nagy gondot fordítottak arra, hogy kényelmes bölcsődékben helyezték el a dolgozó anyák gyermekeit. Ma már az iparvidéken kívül - különösen a déli járásokban, valamint a Bodrog-menti felvidéken - 12 nagyobb községben működik állandó bölcsőde, ahol a termelőszövetkezetekben, állami gazdaságokban dolgozó anyák gyermekeinek viselik gondját.

A tavaszi mezőgazdasági idény beköszöntésével, az első ötéves terv utolsó évének tapasztalatai alapján tovább bővítették a bölcsődék hálózatát. A megyében a napokban 14 idénybölcsőde nyit, csaknem 300 férőhellyel./MTI/

---

Emlékhangversennyel és kiállítással ünneplik Goldmark Károly születésének 125. évfordulóját a nagy zeneköltő szülővárosában

Vid HA -cz Hné Mi 1955 május 11

Goldmark Károly születésének 125. évfordulója alkalmából május 15-én, vasárnap szülővárosa, Keszthely ünnepségeket rendez a híres magyar zeneköltő emlékére. Délelőtt a volt Festetics-kastélyban lévő Helikon-M emlékkönyvtár Goldmark-emlékkiállítását nyit, amelyet az Országos Széchényi Könyvtár, a Zenekadémia és az Operaház anyagából állítottak össze. Ugyancsak a délelőtti órákban megszorozzák a Goldmark Károly szülőházán elhelyezett emléktáblát. Délután a városi kulturaházban diszhangverseny lesz, amelyen a Tátrai-vonósnégyes is fellép./MTI/

---

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 20. kiadás

1955 május 11

13 óra 05 perc

Zala megye ifjúságának béketalálkozója

Vid HA/Tr -oz Hné Mi 1955 május 11

Zala megye ifjúsága lelkesen készül tavaszi béketalálkozására, amelyet a fasizmus felett aratott győzelem tizedik évfordulója alkalmából rendeznek május 15-én Nagykanizsán. A megye eddigi legnagyobb ifjúsági találkozásának előkészítésébe máris több ezer fiatal kapcsolódott be. A város sétaparkjában már a szabadtéri színpadokat. Készülnek a művészeti csoportok és a sportolók. A béketalálkozó délelőtt a fiatalok felvonulásával kezdődik, majd nagygyűlést tartanak. Délután érdekes sporteseményekre kerül sor, amelyekben több olimpiai bajnokunk is részt vesz. A találkozóra a zalaiakon kívül Somogy, Veszprém és Vas megyéből is sok ezer DISZ-fiatalot meghívtak. /MTI/

↳ készítik

---  
Több mint kétszáz ezer hallgatója volt Csongrád megyében a TTIT előadásainak

Vid HA -oz Hné Mi 1955 május 11

Csongrád megyében a Társadalom- és Természettudományi Ismeretterjesztő Társulat előadásain a fennállása óta eltelt másfél év alatt több mint kétszáz ezren vettek részt.

A városokban most nagy érdeklődés kíséri az irodalmi esteket. Ugyancsak sok a látogatója a nagyobb községekben is megrendezett orvosi előadásorozatnak. Az előadásokat szegedi egyetemi tanárok tartják, filmvetítéssel egybekötve.

A Társulat ismeretterjesztő munkája nemcsak előadásokra szorítkozik. Népszerűek a "Csongrád megyei füzetek". A legutóbbi szám a megye felszabeditását ismerteti, s rövidesen megjelenik a Hódmezővásárhelyi Szántó Kovács TSZ életét bemutató füzet.

Ebben a hónapban kezdik meg Szegeden az "Ismerd meg szülőföldedet" mozgalom keretében a városlátogatási sétákat. A művészeti szakosztály "Szegedi séták" címmel képes füzetet készít a város nevezetességeiről. Érdekesnek ígérkezik az a helytörténeti ankét, amelyet szintén még májusban rendeznek. Ide meghívják a megye valamennyi, régészeti kutatással foglalkozó pedagógusát is. /MTI/

---

L

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 21. kiadás

1955 május 11

13 óra 05 perc

Hajdu-Bihar megyei fiatalok a termelészövetkezetek munkájának fel-  
lendítéséért

1 HI/dg X -oz Hné M1 1955 május 11

A Hajdu-Bihar megyei termelészövetkezetekben mintegy száz ifjúsági munkacsapat áll versenyben. A fiatalok nemcsak saját termelészövetkezetük eredményes gazdálkodásával törődnek, hanem arra is gondjuk van, hogy e löbbre vigyék az egész megye termelészövetkezési mozgalmát. A DISZ megyei bizottságának irányításával a kulturagitációs sokféle formáját használják fel a mezőgazdasági munkaverseny fel-

lendítésére. A megye minden községében többtagú bizottságot alakítanak, fiatal pedagógusokból, termelészövetkezeti és egyéni paraszt-ifjakból, akik a község napi termelési és beadási eredményeiről szá-  
velatokkal, énekszámokkal "Hangos h iradót" szerkesztenek. Hetenkint friss hiranyagokat helyeznek el a község hirdetőtábláin, s kifüggesz-  
tik a mezőgazdasági munkában kitűnt termelők fényképeit is. Az uttörő-  
ket is bevonnák az élenjárók népszerűsítésébe. Köszöntőbrigádokat szerveznek, s a pajtások verseket mondanak és virágcsokrokkal kedves-  
kednek a jó termelészövetkezeti és egyéni dolgozó parasztoknak.

A termelészövetkezeti mozgalom fejlesztése érdekében a megyei tanács népművelési osztályával közösen hétezer példányban brosurát adnak ki "Az ifjuság munkás élete" címmel. A kiadványban a termelészövetkezetek versenye során legjobban kivált öt munkacsapat eredményeit ismertetik és az ifju traktorosok versenyében legjobb eredményt elért ifbrigádokat és egyéni versenyzőket népszerűsítik. A legjobbak munkamódszereiről rövid leírást és képeket közölnek.

A termelészövetkezetek 140 fiatal dolgozóját jutalom-  
kiírándulásra viszik Debrecenbe, ahol látványos szórakozásokról gondos-  
kodnak számukra. Ezenkívül a husz legkiválóbb fiatal, akik a terme-  
lésben és a szervezeti munkában példát mutatnak, az ország nevezete-  
sabb helyeire küldik./MTI/

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 22. kiadás

1955 május 11

13 óra 20 perc

Erélyesen lép fel a balatonfüredi járási tanács az adófizetési kötelezettségeiket nem teljesítő kulákokkal szemben

X Vid -cz Hné Mi

1955 május 11

A balatonfüredi járási tanács MDP-csoportjában a tanácsülések előtt többször szó esett arról, hogy erélyesebben kell fellépni a begyűjtési és adófizetési kötelezettségeiket nem teljesítő kulákokkal szemben, s alaposebben körül kell nézni a házuk portáján. A kommunista tanácstagok ennek megfelelően foglaltak állást a tanácsüléseken s ennek nyomán a végrehajtó bizottság elhatározta: brigádvizsgálatot tart azoknál a kulákoknál, akik eddig "szegénységükre" hivatkozva noteriusan megszegték az állampolgári fegyelmet.

A brigád tagjai egyedül Balatonkenesén tizenhárom kulákot számonkértek el. Közöttük volt Vajda Lajosné, aki hetvenezer forint adóval tartozik s minthogy egy fillért sem volt hajlandó fizetni, ötszobás házára, Balaton-parti telkére árverést tűztek ki. Patonai Lajos kuláknál, akinek negyvenötezer forint adóterhelése van, több szarvasmarhát, lovat, sertést találtak. Patonai ezt állította, hogy az állatok nagyrésze nem az övé, a brigád tagjai azonban megtalálták az ő nevére kiállított járóléveleket, s egy tehenet, egy szőrt és két lovat foglaltak le nála. A tizenhárom, egyenkint is nagymennyiségű adóval és állati termékkel tartozó balatonkenesei kuláknál egyetlen nap alatt mintegy háromszázezer forint értékű olyan állatot és egyéb ingó vagyont találtak, amit azonnal le lehetett venni hátulról a házaik egy részének fejében foglalni.

Az erélyes fellépés a kulákokkal szemben jó hatással van az egész balatonfüredi járásban. Megversult a beadás és az adófizetésnél is megmutatkozik az eredmény: az elmúlt negyedévben az első két hónapban erősen elmaradt a járás az esedékes adóösszeg befizetésével, most a második negyedév első negyven napjára eső összeg befizetését pedig csaknem tíz százalékkal túlteljesítették.

/MTI/

Ko

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 23. kiadás

1955 május 11

1/óra -

perc

Ujult erővel dolgoznak a borsodi népfrent-bizottságok

Vid HA -cz Hnó Mi

1955 május 11

Borsod megyében a Központi Vezetőség határozata után ujult lendülettel láttek munkához a népfrent-bizottságok. A kommunis-  
ták példája nyomán egyre több dolgozó segíti társadalmi munkával a  
községpolitikai tervek mielőbbi megvalósulását.

Szabadságszobrot emelnek Bodrogszegin

Bodrogszegi községben a kommunisták taggyűlésén vető-  
dött fel a gondolat, hogy szabad életünk születésének emlékére állitse-  
nek szobrot a falu legszebb terén. A népfrent-bizottság a dolgozók  
segítségét kérte a terv megvalósításához. Így határozták el, hogy a  
szabadság-szobrot társadalmi munkával építik fel. A falu kőfaragói  
szabadidejükben már munkálják a szobor alapjához szükséges kövöket,  
a lakosság pedig 4000 forintot adott össze az anyagköltségekhez.

Társadalmi munkával strandfürdőt építenek  
Tokajban

Hegyalja "fővárosában", Tokajban, esténként igen moz-  
galmas az élet a gazdekörben. A határból hazetérő dolgozó parasztok  
szívesen felkeresik a kört, hogy elolvassák a napilapokat, elbeszél-  
tessenek életükről, munkájukról. Az ilyen beszélgetések során mindig  
elhangzik egy-egy cskos szó, javaslat - amely elősegíti a falu fejlő-  
dését. Tavasszal például a helyi népfrent-bizottság kezdeményezésére  
társadalmi munkával 28 holdnyi területen rendbehozták a legelőt.  
A napokban - ugyancsak a népfrent-bizottság jó munkájának hatására -  
a gazdekörben 18 taggal szőlészeti szakkör alakult. A tokaji népfrent-  
bizottság javaslatára a község dolgozói most elhatározták, hogy  
társadalmi munkával a Tisza partján strandfürdőt, a községben pedig  
gyermekjátsszateret építenek.

Kulturotthon épült Sajóhidvégen

Sajóhidvégen egészséges kapcsolat fejlődött ki a  
tanács és a népfrent-bizottság között. Tagjaik kölcsönösen felkere-  
sítik egymást, s meglessélik a dolgozók problémáit, kívánságait.

/folyt.köv./

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 24. kiadás

1955 május 11

11 óra ← perc

/Ujult erővel...folyt/ Vid HA -oz Hó Mi

A jó együttműködés eredménye: a község lakói társadalmi munkával új kulturotthont, autóbusz várótermet építettek és rendbehozták a legelhanyagoltabb utakat.

Az elmúlt héten érdekes versenykihívást közölt a tanácsháza hangoshíradója: Dudás András, a népfront-bizottság elnöke a mezőgazdasági munkák elvégzésében versenyre szólította a községi tanácselnököket. A nemes verseny hamar követőkre talált: eddig 20 dolgozó paraszt jelentette be csatlakozását./MTI/

---

Ötéves a Debreceni Népi Együttes

Vid HA/Tr -oz Hó Mi 1955 május 11

Öt évvel ezelőtt alakult meg a Debreceni Népi Együttes. Félévtizedes működése alatt jelentős munkát végzett a dal-, zene- és táncművelésében, tagjaik sokszor ezer fellépésről adhatnak már számot. Az együttes ismertté vált szűkebb hazáján túl is. 1953-ban az énekes részvételével és díjat nyert a bukaresti Világifjúsági Találkozón. A táncosok tavaly Budapesten adták át munkamódszerét az ország többi együttesének.

Május 14-én és 15-én, a jubileum alkalmából Debrecenben ünnepi műsort ad az együttes. Népszerű, régi számsíkon, a hortobágyi népdalokon, hajdusági és bihari táncokon kívül többi között bemutatják Járdányi: "Hajnali tánc"-át./MTI/

---

Népművészeti pavilonok: nyílnak az üdülőhelyeken

1 Sz/Fd NL Hó Mi 1955 május 11

A napokban több üdülőhelyen megnyitották a népművészeti ideényboltok. Már az üdülők, kirándulók rendelkezésére áll a siófoki, balatonalmádi, lillafüredi, miskolc-tapolcai, mátravidéki és perádi népművészeti háziipari bolt. E héten második felében népművészeti pavilon nyílik Balatonföldváron, Balatonlellén, Balatonbogláron és Badacsonyan. Ezekben gazdag választéku ajándék és emléktárgyakat, strandfelszereléseket kaphatnak a vásárlók./MTI/

---

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 25. kiadás

1955 május 11

14 óra — perc

A Magyar Tudományos Akadémia nagygyűlésének műszaki eseményei

i TP/Szb NL Hné Mi 1955 május 11

A Magyar Tudományos Akadémia május 23-i kezdettel rendezi szokásos évi nagygyűlését. A nagygyűlés keretében az MTA Műszaki Tudományok Osztályának 1954-55. évi munkájáról Hevesi Gyula, az Akadémia levelezőtagja számol be május 25-én 9.30 órai kezdettel az MTA dísztermében.

Geleji Sándor Kossuth-díjas akadémikus 25-én 15 órai kezdettel az Akadémia felolvasótermében "A nagy alakváltozással járó képlékeny fémalakítás mechanikájának továbbfejlesztése" címmel tart előadást. Ezt követően Fónó Albert, az Akadémia levelezőtagja acéliparunk hőenergia-gazdálkodásának feladatairól beszél.

Május 26: 17 órai kezdettel Major Máté, az Akadémia levelezőtagja az Akadémia dísztermében "Az építészet dialektikája - Az építészetelmélet-kutatás eddigi eredményei" címmel tart előadást. Ezen a napon 10 órai kezdettel MTESZ Reáltanoda utca 13-15 szám alatti székházában Egervári Jenő Kossuth-díjas akadémikus "Lánchidak számításmatrixok segítségével" témáról számol be.

Május 27: Heller László Kossuth-díjas, az Akadémia levelezőtagja délelőtt 9 óra 30 perces kezdettel az MTA dísztermében "Atomerőművek felépítésével kapcsolatos új termodinamikai szempontok és lehetőségek" című előadása hangzik el, majd Binonyi Károly Kossuth-díjas kandidátus az atomfizikai kutatás kérdéseiről beszél. /MTI/

---

Bővül a Balatonvidéki Ásványbánya Vállalat

i Vid DI/dg Vg Né Mi 1955 május 11

A Balatonvidéki Ásványbánya Vállalat az építőanyagipar számos ágának termelés nélkülözhetetlen segédanyagot. Itt bányászók többi között a nemrég még új utján beszerzett ugynevezett természetes okkert, s a vállalat egyik bányájában olyan anyagot találtak, amelynek tűzállósága felülmúlja az eddig ismert hazai tűzálló anyagokét. Az újonnan felfedezett ásványi kincs tulajdonságait jelenleg az Ásványbányászati Központi Laboratoriumban vizsgálják. A Bányászati Kutató Intézetben kísérleteznek, hogy a kővágóörsi homokkal helyettesíthessék a finom üvegek gyártásához szükséges importált homokot.

/folyt. köv./

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 26. kiadás

1955 május 11

14

óra 05 perc

/Bővül a Balatonvidéki...folyt/ i Vid DI/dg Vg Hné M1

Az idén jelentősen bővítik a Balatonvidéki Ásványbánya Vállalatot. A csereszegtomaji agyag- és okkerbányát már villamosították, ezzel meggyorsult a szállítás, de gépesítik a rostálást is. Még ebben az évben két új bányát nyitnak Kővágóörsön, amelyben a kohászat részére kvarcitot és az üvegyártáshoz kvarchomokot termelnek. A fejlesztés további terve az, hogy az ugynevezett Káli-medencében 8-10 kilométer hosszú iparvesutot építenek. /MTI/

---

Az ötéves tervben negyiparrá fejlődött ruhaipártás - a Ruhaipari Igazgatóság vezetőjének nyilatkozata

1 Sz/bné NL Hné M1

1955 május 11

Az első ötéves terv végrehajtásáról szóló statisztikai jelentés a legnagyobb fejlődést elért iparágak között említi a ruhaipart. Simonyi Dénes, a Könnyűipari Minisztérium Ruhaipari Igazgatóságának vezetője a következőkben számol be a ruhaipártás negyiparrá alakulásáról:

- Régebben a legtöbb dolgozó félve vett készruhát, amelyet a felszabadulás előtt kis műhelyekben, kisipari módszerekkel gyártottak. Ezek a ruhák nem tudták a vásárlók megelégedését elnyerni. A konfekcióipar első öt nagyüzemét a hároméves tervben megalakítottuk, ezek között volt a Fehérvári, a Férfiruhaipari és a Május 1. Ruhaipari. Az ötéves tervben pedig korszerű nagyruhagyár épült Zalaegerszegen és Békéscsabán, ahol szovjet gépeken kezdték meg munkájukat a dolgozók. Kis kézműipari üzemből terebélyesedett nagy gyárrá a Gyermekruhagyár, a szegedi, a budatétényi, a debreceni és a soproni ruhaipari. Szovjet tapasztalatok alapján modern futószalag-szervezési módszereket honosítottunk meg, ugynevezett több szekciós, több medellés és szinkron szalagokat szerveztünk. Ezeket gyorsabban hord a munka.

- A ruhaipari dolgozói azonban nemcsak arra törekkeznek, hogy minél több ruhát gyártsanak, hanem hogy készítményeik tettesek, tartosak és olcsók is legyenek. 1952-től kezdve a konfekcióhibák miatt leértékelt ruhadarabok száma 3.8-ról 1.9 százalékra csökkent. A szakaszatnál újabb ötletek nyomán összerősítették a minták elhelyezését és ennek segítségével a maradékokat 3 százalékról 1 százalék alá szorították. Öt év alatt a ruhaipari dolgozói 8693 újítást vezettek be.

/folyt.köv./

Ko

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

' B 27. kiadás

1955 május 11

14 óra 05 perc

/Az ötéves tervben...folyt/ 1 Sz/Bnó NL Hnó M1

- A ruhák választókáinak növelését szolgálja az ötéves terv időszakában alakult Ruháipari Tervező Vállalat. Az öltözködés kulturájának fejlesztése érdekében ..... beneveztünk a Szovjetunió és a népi demokráciák nemzetközi ruházati versenyébe, mindhárom alkalommal szép eredménnyel szerepeltünk a versenyeken.

- A kész ruhákat nagy tömegek kedvelték leg - orról tanuskodnak a gyárak dolgozóihoz érkező köszönőlevelek és a ruhák iránti nagy kereslet. A ruháipar gyártmányokénti tervelését 1949-ben szíznak véve, az ötéves terv végén 260 százalékkal több férfiöltönyt, 325 százalékkal több női kabátot, 936 százalékkal több női ruhát, 2429 százalékkal több gyermekkabátot, 4935 százalékkal több fiúöltönyt, 4494 százalékkal több lánykoruhát, és 6803 százalékkal több gyermekfehérneműt gyártottunk. Ennek ellenére a múlt évben több cikkből időnkint mégis hiány mutatkozott.

- Az első ötéves terv eredményeinek vizsgálata nagy ösztönző erőt jelent / ruháipari dolgozóknak is. Az első ötéves tervben megteremtettük a ruházati nagyipart, a második ötéves tervben pedig úgy akarjuk ezt továbbfejleszteni, hogy mint korszerű szocialista nagyipar, kellő mennyiségű és kiváló minőségű termékeivel a lakosság teljes megelégedésére szolgáljon - hangzott a nyilatkozat. /MTI/

/nekünk,

---

B 28. kiadás

1955. május 11.

141

óra 05 perc

Időjárásjelentés

& Gy VE A Meteorológiai Intézet **jelenté** május 11-én, Szerdán délután:

A grönlandi eredetű hideg levegő gyors előnyomulása következtében Franciaországban, Németországban hűvös, szeles az idő és sokfelé esik az eső. Az alsó hideghullám ma éjjel hazánkat is elérte és erős északi széllel lehűlést okozott. Észak-Európában tovább tart a változékony idő.

Hozánkban tegnap csak kisebb felhőátvonulások voltak, ma hajnali órákban Sopronban, Kapuváron és Szombathelyen hullott kisebb eső, mennyisége azonban nem haladta meg az 1 mm-t. A többórás napsütés miatt a nappali hőmérséklet tovább emelkedett és országsszerte 25-27 fokot mértek. Ma hajnalban általában 10-14, Miskolcon 8, Turkeven 9 fokra hűlt a levegő.

Budapesten kedden a hőmérséklet napi középértéke 3.8 fokkal magasabb, a légnyomás napi középértéke 0.3 mm-rel alacsonyabb volt, mint a sokévi átlag.

Budapesten szerdán 12 órakor a hőmérséklet 15 fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 760 mm, alig változik.

Várható időjárás csütörtök estig: Felhőátvonulások, többfelé záporosó. Élénk, időnként erős északi-északnyugati szél. Hűvös idő. Várható a csupán alacsonyabb hőmérséklet ma éjjel: 4-7, legmagasabb nappali hőmérséklet csütörtökön 14-17 fok között.

Távolabbi kilátások: Péntek éjszaka telejmenti fagyok. /MT

---

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 29. kiadás

1955 május 11

óra

31

perc

Jelentések a növényápolásról

ö Vid SJ/B Ká Hné VE

1955 május 11

C s o n g r á d megye :

A Szőregi Petőfi Termelőszövetkezetben tavaly nem sikerült a négyzetes kukoricavetés, mert a pontatlan munka miatt rendezetlenül keltek a sorok. Az idén voltak, akik elle- nezték a négyzetes vetést, de végül mégis azoknak lett igazuk, akik hangsúlyozták, hogy gondosabban kell dolgozni, akkor meglesz az eredmény. Százötven holdon a drótvezérléses gépek türelmes, pontos beállításával négyzetesen vetették a kukoricát és az idén nyilegyenesek lettek a sorok.

Kukoricájuk már négy levélben van és szerdán a Deszki Gépállomás U-3-as szovjet univerzál-traktorra füg- gesztett kultivátorral megkezdte keresztben-hosszában a kapálást. A tsz tagjainak nem sok gondjuk lesz már az idén a növényápolás- ra, s el is határozták, ezentul minden évben négyzetesen vetik ku- koricájukat.

B á c s megye:

Kiskunmajsán a termelési bizottság kezdeményezésé- re az egyénileg gazdálkodók negyrésze csatlakozott a harminomázsás kukoricatermelési mozgalomhoz. A termelési bizottság a napokban megbeszélte, hogyan segítse a dolgozó parasztokat vállalatuk telje- sítésében. Elhatározták, gondoskodnak arról, hogy a község határa- ban legalább hatszor ekekapázzák és négyszer kézi erővel is megka- pálják a kukoricát.

A község határát körzetekre osztották fel és minden körzetben a termelési bizottság egy-egy tagja irányítja, ellenőrzi a munkát. Ők figyelik a növények fejlődését és szorosan figyelmezte- tik a dolgozó parasztokat, ha már meg lehet kezdeni a növényápo- lást.

A körzetek között verseny indult.

/folyt.köv./

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 30. kiadás

1955 május 11

15 óra 25 perc

/J Lontések a növényápolásról... folytat/ 6 VIL SJ/B KÁ H 6 VE

S o m e g y megye:

A Sárvélyi Szabadság Termelőszövetkezet tagjai jól előkészített talajba, elsőik között vetették el a kukoricát. Harminc holdon szorgalmas művelést alkalmaznak, csupán tíz holdon xxx meredtek meg a saros vetésnél, mert vannak még kisparcellák is.

A napokban eső áztatta földjeiket és már negyedik levelét bontogatja a kukorica. Szerdán reggel "ezekes László, a Mercezi Özpállomás ifjú traktor se hat kapcsolt láncpárral megkezdte a kereszt soros művelést.

A Szabadság TSZ tagjai harmincöt százalékos kukoricatermés elérésére tettek felajánlást. Ezért a növényápolás időben való megkezdése mellett már most gondolnak a pótbeperzésre és beszerzik a szükséges töltéseket.

V a s megye:

A Körmenői Állami Gazdaság dolgozói ez idén félmillió forinttal kívánják csökkenteni termelésük önköltségét. Ebből ötvenezer forintot akarnak a növényápolásnál megtakarítani.

Azt tartják a legfontosabbnak, hogy a munkákat kellő időben és jó minőségben végezzék. A figyelszolgálat néhány napja jelentette, hogy tizenhét hold cukorrépajuk sorol és ezt a területet már is gyomtalanították. A továbbiakban is hasonló gyorsaságra törekcsenek.

Azt is elhatározták, hogy jobban kihasználják gépeiket. A traktorosok vállalták, hogy két műszakban dolgoznak. A növények porozását, a vegyszeres gyomirtást is saját erejükből végzik el. A Kenotepusztai Állami Gazdaságban láttak erre jó megoldást, ahol Zatorra szerelt tartályból a kipuffogó segítségével fúvatják ki a vegyszert. /MTI/

---

MTI BELFÖLDI HIREK

B 31. kiadás

1955 május 11

15 óra 40 percre

Megkezdtek az őszi takarmánykeverék silózását a Juhépusztai Állami Gazdaságban

1 Vid Ká Hné VE

1955 május 11

A felszabadulási serleget nyert Juhépusztai Törzs-állattenyésztő Állami Gazdaság földjén csaknem hónapjig ér a dus őszi takarmánykeverék, a rozsos- szöszbükköny. A 40 holdas tábláról részben frissen etetnek, részben pedig silót készítenek.

Szerdán reggel megkezdtek a takarmánykeverék silózását. Egy erőgép két silótöltőt hajt meg. Ezzel a módszerrel 3 nap alatt csaknem 1500 mázsa silót készítenek, amit melással izesítnek. /MTI/

---

Virágzik a borsó a ménfőcsanakai határban

Vid Ká/B Hné VE

1955 május 11

Még a januári tavaszias időben harmincöt holdon elvetették a korei borsót a ménfőcsanakai dolgozó parasztok. A hideg idő nem ártott a növénynek, szépen kikelt és a háromszori kapálás után gyorsan fejlődött. A borsótábla most indult virágzásnak. A ménfőcsanakiek jó termésre számítanak és úgy tervezik, hogy a hónap második felében már a győri piacra viszik a zöldborsót. /MTI/

---

Egy kivétellel valamennyi somogyi állami gazdaságban befejezték a kukorica vetését

Vid Ká Hné M1

1955 május 11

Szerdán délig a Salatonnagybereki Állami Gazdaság kivételével valamennyi Somogy megyei állami gazdaság befejezte a kukorica vetését. Nagyberek lapos földjein a kedvezőtlen idő miatt csak késve kezdhettek munkához, de péntekig itt is elkészülnek a vetéssel.

M  
A gazdaságok 2300 holdon, jól előkészített magokba tették a kukoricát, 1240 holdon négyzetesen. Most minden erőt a gyors és jóminőségű növényápolásra fordítanak. A Csillegpusztai Állami Gazdaságban már a kukorica egyelését is megkezdtek. /MTI/

---

M T I B E L F Ö L D I H I R L E K

B 32. kiadás

1955. május 11.

15 óra 45 perc

Az időszeri nemzetközi események, a békeharc eredményeinek ismertetésével készülnék a helsinki találkozásra a békebizottságok

ő Vid H./Szl/Gy -oz M<sup>1</sup> 1955. május 11.

Bács megyei dolgozók levelei nyugat-  
nómet békeharcosokhoz

Bács megye békebizottsága az elírásgyűjtés befejezése után lankadatlanul dolgoznak tovább. Munkájuk homlokterében a nemzetközi élet időszeri eseményeinek ismertetése áll. Most például a Szovjetunió békepolitikájának újabb eredményéről, az osztrák állam-szerződésről folyó tárgyalások jelentőségét méltatják előadásokon. Főbb békebizottság kezdeményezésére a megye dolgozói leveleket írnak nyugatnómet békeharcosokhoz. Leveleikben beszámolnak azokról az eredményekről, amelyeket egy-egy község, üzem, vagy járás dolgozói a felszabadulás óta eltelt tíz esztendő békés építőmunkájával elérték.

Szabó Lajosné 17 gyermekes anyja a  
békéért

Az anyák országos konferenciája után Vas megye asszo-  
nyai még nagyobb lelkesedéssel veszik ki részüket a békéért folyó harc-  
ból. Köztük van Szabó Lajosné répcelaki asszony, aki 17 gyermeknek  
adott életet. Gyermekei közül kettőt a Horthy-korszak nyomora, kettőt  
a háború vett el tőle. Most 13 élő gyermekét óva, tiltakozik az új hábo-  
rut előkészítők tervei ellen. Az ő példája is tanúsítja - amint erről  
dolgozó társainak beszél - mit adott és ad dolgozó parasztságunknak  
a béke Magyarországa. A felszabadulás után földet kaptak, majd a  
Szabó család tagja lett a Petőfi Termelőszövetkezetnek. Letűnik napról-  
napra szebb lesz, de Szabóné tudja, hogy a pusztán békeakarát nem elég  
annak az életnek a megvédéséhez. Ezért csatlakozott ő is a 200 munka-  
egység eléréséért indított mozgalomhoz, hogy tovább gyarapítsa a közös  
vagyon, erősítse a termelőszövetkezetet, a hazát.

Békebeszélgetéseken készülnék a hel-  
sinki találkozóra Hevesben

Heves megye békebizottságai a Hazafias Népfronttal  
és a társaságokkal együtt széles körben készítik elő a béke hi-  
velmek helsinki világtalálkozóját. Békegyűlésekre, békebeszélgetésekre  
gyűlnek össze a városok és falvak lakói, hogy az időszeri nemzetközi  
kérdésekről és a közelgő világtalálkozó történelmi jelentőségéről be-  
széljenek. Heves megye dolgozói - mint a beszélgetésekben is kitűnik -  
örömmel és helyesléssel fogadják, hogy a moszkvai nyilatkozat aláírói  
újabb értekezletre gyűltek össze Varsóban, hogy összefogva még szilárdabb  
gát emeljenek a nyugati imperialisták véres tervei elé. /MN/

---

KO

B. 33. kiadás

1955 május 11

15 óra 45 perc

Nagy sikerrel zárult a Budapesti Helyiipari Vásár - Pongrácz Kálmán nyilatkozata

I. Sz/Bné NL Hné KM

1955 május 11

A hétfőn zárult Budapesti Helyiipari Vásár eredményéről, tapasztalatairól Pongrácz Kálmán, Budapest Főváros Tanácsa végrehajtó bizottságának elnöke a következő nyilatkozatot adta a Magyar Távirati Iroda munkatársának:

- Az április 29 és május 9 között lezajlott Budapesti Helyiipari Vásár bezárása után megállapítható, hogy hatalmas fejlődést mutatott a tavalyi vásárral szemben. Nemcsak azért, mert a budapesti helyiipar nagyobb számban volt képviselve, hanem azért is, mert résztvett rajta a vidéki helyiipar, valamint öt baráti állam fővárosának helyiipara is. A vásár méreteinek növekedésére elég néhány fontosabb adatot felsorakoztatni: a vásár céljaira igénybevett városligeti terület az elmúlt évi 26.100 négyzetméterrel szemben 400.000 négyzetméterre növekedett. Ez azt jelenti, hogy az idei vásárt 15 ketesztárlis holdnak megfelelő területen rendeztük meg. /Ebben az évben

- Ezzel arányosan alakult a kiállító által bérelt terület nagysága is. Míg 1954-ben az áruk elhelyezésére elfoglalt terület 3960 négyzetmétert tett ki, addig ez ebben az évben már 9500 négyzetméter fölé emelkedett. Ebből a budapesti és a vidéki vállalatok 2685 négyzetmétert, a kisipari termelők-szövetkezetek 3254 négyzetmétert, a kisiparosok pedig 1570 négyzetmétert foglaltak el. Az öt baráti ország fővárosának épülettöbbségeit együttesen 1680 négyzetméternyi területen helyezték el. A vásár keretében a Haziipari és Népművészeti Szövetkezetek Szövetsége által rendezett nemzetközi népművészeti és háziipari kiállítás pedig további 400 négyzetméternyi területet foglalt el. A kiállítók száma a tavalyi 359 helyett most 598 volt. A kiállítók számának növekedése és területi igénye új építkezéseket követelt meg a vásár rendezőségétől. 27 kisebb-nagyobb alkalmi csarnokot kellett a városligetben felállítani.

Nagy volt a vásár látogatottsága. Az elmúlt évi ellátott 350.000 látogatóval szemben - az az évben is tizenegy napig nyitva tartott Budapesti Helyiipari Vásárt - több mint 800.000 látogató kereste fel.

/folyt.köv./

/Nagy sikerrel zárult...folyt./ i Sz/Bné NL Hné KM

Örvendetes a vidéki lakosság részéről mutatkozott nagy érdeklődés is, amely rekorderedményt jelentett az elmúlt tíz esztendő vásári forgalmában. A vidékről érkezett látogatók száma ugyanis meghaladta a 130.000-et. Az idei vásár látogatottságánál egy olyan kiugró eredménnyel is találkozunk, amelyre a magyar ipari vásárok 50 éves történetében eddig még nem volt példa. Május 2-án egyetlen napon jóval több mint 200.000 látogató fordult meg a vásár területén.

- A látogatók körében nagy vásárlási kedv mutatkozott és a vásár ideje alatt a helyi ipar három szektora több mint 40 millió forint értékű árut adott el. A legnagyobb érdeklődésre a személyi használatra szolgáló közszükségleti cikkek, valamint a bútorok, a háztartási gépek, továbbá a SZÖVOSZ kiállítási területén bemutatott mezőgazdasági kisgépek tartottak számot. A baráti fővárosok kiállításainak áruforgalma is méreteiben lényegesen meghaladta a várakozást. A vásár sikerének fokmérői közé tartozik mindig a vendéglátóipar forgalma és a ruhabemutató iránti érdeklődés is. A vendéglátóipar jelentése szerint forgalmuk jóval meghaladta a tervezettet. A ruhabemutató iránt olyan nagy volt az érdeklődés, hogy területét időközben meg kellett nagyobbítani. Nagy sikere volt az ezuttal első ízben rendezett tárgysorsjátéknak.

- Az 1955. évi Budapesti Helyiipari Vásár befejezése alkalmából megállapíthatjuk, a helyiipari vásáron igazolták hasznosságukat, célszerűségüket, a közszükségleti és a háználotti tárgyak népszerűsítése terén. Ezért az 1956. évre tervezett újabb budapesti helyiipari vásár rendezésénél törekedni fogunk arra, hogy a vásár gazdasági alapját, a vásáron bemutatott áruk körét és az érdekelt iparágak számát növeljük. Hiszen, hogy ebben az évben országossá és egyúttal nemzetközivé lett Budapesti Helyiipari Vásár jövőre mindezekben a vonatkozásokban további csúcseredmények bizonyágtétele lesz - fejezte be nyilatkozatát Pongrácz Kálmán. /MTI/

---

Ko

B 35. kiadás

1955. május 11.

15 óra 55 perc

Krencsey Marianne nyilatkozata a cannesi filmfesztiválról

MF /Szl/gy -ez Mi 1955. május 11.

Krencsey Marianne színművésznő, aki tagja volt a cannesi filmfesztiválon résztvett magyar küldöttségnek, hazatérve a következő nyilatkozatot adta a Magyar Tájékoztató Iroda munkatárcának:

- A cannesi fesztivál első hetének bemutatót láttam. Olasz, több amerikai, japán, izraeli és más filmek után került sor a Liliomfi, a Romeo és Julia és A Sipka szoros hősei című filmek bemutatására. Nem kell mondanom, mennyire jölesett az a nagy siker, amelyet a szovjet, a magyar és a szovjet-bolgár film értett. A magyar küldöttséggel a Liliomfi vetítése után kezdett foglalkozni a francia sajtó. Örültünk ennek, hiszen ez azt jelentette, hogy a művészi teljesítmény terelte rájuk a figyelmet és nem egyes, minden jelzésű ember szemében viszályt okozó reklámfogások. Akikkel hosszabban beszélgettünk - de még az autogramkérők is - gyakran emlegették elismerő szavak kíséretében ezt a két szót: balett hongrois - magyar balett - a Magyar Állami Népi Együttes franciaországi sikeréhez hasonlítva a magyar filmművészet cannesi szereplését.

- Örömmel számolhatok be arról, hogy sok új barátot szereztünk a közönség és a francia művészek körében. Yves Montand és felesége, Philippe Gérard ugyancsak feleségével, valamint Marcel Pagnol francia író - aki egyébként a fesztivál zsűrijének is tagja volt - a közeljövőben körutazni akarnak tenni a népi demokratikus országokban és hazánkba is el szeretnék látozni.

- Aligha kell hangsúlyoznom, milyen élményt jelentett számomra, hogy első filmszerepem, a Liliomfi Mariskája után tapasztalatokból gazdag külföldi utat tehettem. A fesztivál eredményhirdetését nem várhattam meg, mert új filmem, a Gábor diák felvételei hazaszállítottak. Köztem harmadik filmszerepemre is készülök: A Tóth Páspár este című filmben fogok játszani. Új szerepem nagyon érdekelt, hiszen ez lesz az első olyan alakításom, amelyben mai életünk nőalakját eleveníthetem meg, - fejezte be nyilatkozatát Krencsey Marianne.

MII/

---

Szerdán átadták az új dorogi mészművet

Vid Gy NL Mi 1955. május 11.

Az ország építkezéséhez a több és jobbminőségű mész biztosítása érdekében Dorogon több mint 27 millió forintos beruházási költséggel új mészművet építettek. Elkészítették a két gáztüzelésű aknakemencét, a négyrekeszes mészsilót, a fogadó állomást. Új kőbányát is nyitottak, hogy az új műmészellátást zökkenőmentessé tegyék. Míg a régi mészműben csaknem minden munkához: a kőfejtéshez, a kőtöréshez, a kemenceberakáshoz nehéz fizikai erőfeszítés kellett, addig az új üzemrészben csaknem minden munkafolyamatot gépesítettek. A kőbányában ekskavátorok, szállítószalagok, dömperek teszik könnyebbé a dolgozók munkáját. A kemencéknél is megoldották a gépi irányítást.

A kemencék próbaüzemeltetése után, szerdán adták át rendeltetésének az új dorogi mészművet. /MTI/

Hizsvetés a termelősövetkezeti városokban

Vid SJ/B/Gy Ká Mi 1955. május 11.

A legutóbbi jelentés szerint már csaknem harmincezer holdon vetették el a rizst Szolnok megyében.

Az egymással versenyző termelősövetkezeti városok járnak az élen. Kisujszálláson 2050 holdon elkészülték a vetéssel már csak százharminnyolc holdon van vetnivalójuk.

Turkeván 2023 holdból személyeszázon elvetették a rizst és a város határában több mint 1200 hold rizsvetés felett már viztükör csillog.

A mezővárosi termelősövetkozetek is serényen dolgoznak. Itt csaknem 2300 holdon vetették el a rizst. A Bercevényi Tsz 430 holdas telepén már szombaton befejezte a vetést. /MTI/

Új bölcsődét kaptak a miskolci vasutasok gyermekei

KF/Szl/Gy NL Mi 1955. május 11.

A napokban adták át Miskolcon a második korszerű vasutas bölcsődét. A szepen berendezett új bölcsőde építése csaknem másfél millió forintba került. A berendezésre és játékok beszerzésére 20.000 forintot költöttek. /MTI/

TZ

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 37. kiadás

1955 május 11

16 óra 10 perc

Megjuttatnazzák a felszabadulási versenyben legjobb eredményt elért DISZ-exportbrigádokat

1 HI/Szb NL Hné KM 1955 május 11

A DISZ Központi Vezetősége az illetékes minisztériumokkal közösen értékelte a DISZ-exportbrigádok felszabadulási versenyének eredményeit, s iparágankint megállapította a legjobb brigádok sorrendjét.

A gépiparban a felszabadulási verseny időszakában a Klement Gottwald Villemossági Gyár "Mereszjev" ifjusági brigádja érte el a legjobb eredményt. Többi között a turbó állórészek lemezelésénél végzett többéves uttörőmunkájuk és beadott újításaik eredményeképpen a gépek minőségét lényegesen megjavították.

Ugyancsak kiemelkedő teljesítményt nyújtottak: a MÁVAG "Szabad Ifjuság" szerelőbrigádja, a debreceni Orvosi Műszer-gyár injekciós osztályának fiataljai, a Fémáru- és Szerszámgépgyár Pozsonyi-öntőbrigádja és a Vörös Csillag Traktor-gyár "Vörös Csillag" ifi-öntőbrigádja.

A vegyiparban a Chinon Gyógyszer és Vegyszeti Termékek Gyára B.l.-vitamin brigádja érdemelte ki az első helyet. A brigád első negyedévi exporttervét 206 százalékra teljesítette, s többszáz ezer forintos megtakarítást ért el fontos importanyagokból. Hasonló jó munkát végzett a gyár PAS-brigádja és Sulfamethazin-brigádja, valamint a Magyar Ruggyantaárugyár Gyeszát-brigádja és a Hingyi brigád.

Az élelmiszeripar területén a kaposvári Baromfifeldolgozó Vállalat DISZ-brigádja lett az első a felszabadulási versenyben. Az ifik exporttervüket 167 százalékra teljesítették, s minőségileg a vállalt 75 százalékos I. rendű kihozatal helyett 83 százalékot értek el. A további helyezések sorrendje ebben az iparágban: Budapesti Csokoládégyár táblázó és formázó-brigádja, Budapesti Marhavágóhid és Husfeldolgozó Vállalat Gáti- és Vári-brigádja, Budapesti Keksz- és Ostyagyár cukorkegyártó DISZ-brigádja.

A könnyűipari szemek ifjusági exportbrigádjai közül a Pécsi Textilgyár Zóje-brigádja bizonyult a legjobbnak. 108 százalékos tervteljesítés mellett 98,8 százalékos I. osztályú árut gyártanak a fiatalok. A legjobbak közé tartoznak még a Kender- és Jutagyár Dobó Katelin-brigádjának, a Goldberger Textilművek Zóje-brigádjának, a Debreceni Ruhagyár Ifju Gárda-szelegjének és a Kőbányai Textilipar Zóje-brigádjának tagjai.

A felszabadulási versenyszakaszban kitűnt ifjusági exportbrigádok közül a DISZ Központi Vezetősége 51-et dícsé-  
rő oklevéllel tüntet ki, s a Külkereskedelmi Minisztériummal közö-  
sen 50.000 forint pénzzutalmat oszt ki a négy iparág legjobb DISZ-  
brigádjai között. Az okleveleket és a pénzzutalmakat szombaton  
délután 3 órakor ünnepélyesen adják át a DISZ Központi Vezetőségé-  
nek székházában. /MTI/

Az iparágak és nagyüzemek vasgyűjtés-felelősinek értekezlete

t Hbj/Szb/Gy NL M1 - 1955. május 11.

Több iparág és nagyüzem vasgyűjtési felelőse szerdán délelőtt a Kohó- és Gépipari Minisztériumban megtárgyalta a vasgyűjtésről kapcsolatos legsürgősebb tennivalókat. Czecze László, a Kohó- és Gépipari Minisztérium vas kohászati igazgatóságának vezetője elmondták, hogy a vasgyűjtés sikere érdekében már előzőleg sok helyütt takarították a gyárakat, ami lehetővé teszi a vasgyűjtési hónap szervezéséről hozott miniszteri társas határozatban előírt vas hulladék-mennyiség összegyűjtését. Fontos, hogy az iparágak vállalatai alaposan lássanak hozzá a vasgyűjtő hónap céljainak a megvalósításához.

A vasgyűjtő hónap sikerének előmozdítása érdekében felkértük a DISZ-szervezeteket, hogy a leghatékabb területeken mozgósítsák az ifjúságot. Ezzel minden remény megvan és bizonyos, hogy a fiatalok a vasgyűjtő hónap idején ismét az élen haladnak a gyűjtés munkájában. Ennek érdekében a DISZ a legjobb eredményt elérő szervezeteknek, brigádjaiknak jutalmat és vándorzásdíjat ad. A miniszteri határozat közötti verseny előmozdítása érdekében ezüst serleget tüztünk ki a legjobb eredményt elérő minisztériumok részére.

Czecze László beszámolója után a vasgyűjtési felelősök ismertették eddigi tapasztalataikat, terveiket. Rostás Jenő, az RM központi keréskedelmi osztályának vezetője ígéretet tett, hogy az éves vasgyűjtési tervet december 20-ig teljesítik. Gál Antal, a Vörös Csillag Traktorgyár vasgyűjtési felelőse bejelentette: a gyár DISZ-szervezete versenyre hívja az összes budapesti üzem DISZ-szervezetét. Szalai Béla, a Közlekedés- és Postaügyi Minisztérium részéről vasgyűjtési versenyre hívta az összes többi iparágat.

Ezután a tanácskozás résztvevői felhívással fordultak az ország valamennyi üzemének dolgozóihoz. A felhívás többi között az alábbiakat mondja:

1./ Minden üzemnél - ahol még nem történt meg - a gazdasági vezetők, a párt-, szakszervezet-, a DISZ-funkcionáriusok közreműködésével dolgozzák ki a vasgyűjtés részletes intézkedési tervét és azt egy-két napon belül ismertessék az üzemi részeken.

2./ Minden üzemnél már a hét végén és azt követően májusban minden hét végén, szervezzenek nagyszabású gyártakarítást és gyűjtő-napot a DISZ és a társadalmi aktívák bevonásával.

3./ Őrjárat-brigádok - a műszakiakkal együtt - kutassák fel a régen használaton kívül levő gépeket, berendezéseket, felgyűjtésüket és az elfekvő anyagokat.

/Folyt. köv./ TL

B 39. kiadás

1955. május 11.

16 óra 20 perc

/Az iparágak és nagyüzemek...folyt./ t Hbj/Szb/Gy NL Mi

4./ Nemcsak több vashulladékra van szüksége a feldolgozó üzemeknek, hanem olyan válogatott anyagra, amelyet azonnal felhasználhatnak. Eppen ezért már az üzemekben történjék meg az összegyűjtött vashulladék válogatása és azt tárolják könnyen hozzáférhető helyen.

5./ A nagyüzemknél - ahol jelentős mennyiségű vashulladék összegyűjtésére lehet számítani - a Kohászati Alapanyagellátó Vállalat irányításával, az önköltség csökkentése érdekében, szervezzék meg az üzem területén a vagonbarakást."

"Erősödjék tovább a verseny, hogy a vasgyűjtő hónap végén a legteljesebb sikerről adhassunk számot" - hangzott végül a felhívás. /MTI/

---

Egy hónap alatt többszázan keresték fel a Magyarok Világszövetsége felvilágosító irodáját

i Em/Em/Gy Li Mi 1955. május 11.

A külföldön élő magyar állampolgárokra vonatkozó amnesztiaemellettel kapcsolatban a Magyarok Világszövetsége felvilágosító irodát állított fel az V. ker., Alkotmány-utca 4. szám alatt. Az iroda az amnesztia alá esők haza térésével kapcsolatban utbaigazítást ad Magyarországon élő hozzátartozóiknak.

A felvilágosító iroda április 11. óta működik és az azóta eltelt egy hónap alatt máris többszázan keresték fel személyesen és levélben. A beérkezett megkeresések nagy száma miatt már az első két hét alatt szükségessé vált a vidéki tanácsadás megszervezése is és ezért április 27-28-án a dunántúli, május 4-5-én pedig a tiszántúli megyei székhelyeken tartottak tanácsadó napokat, amelyeket a felvilágosító iroda munkatársai szerveztek a megyei tanácsokkal együttesen. Az irodához a továbbiakban is bárki, bármikor személyesen, vagy levélben fordulhat utbaigazításért és tanácsért.

Több külföldön élő magyar állampolgár hazatérés iránti kérése a követőknek útján már meg is érkezett /MTI/

---

B 4o. kiadás

1955. május 11.

16 óra 31 perc

"Bayreuthban" közvetíti a Magyar Rádió a Prágai Tavasz hangversenyeit

Tom/Bné/ty Ii Mi 1955. május 11.

A Magyar Rádió zenei osztályának vezetője, Vermes István a közelmúltban a prágai rádiónál tett látogatást, ahol megtárgyalta a hagyományos csehszlovák zenei ünnepségeknek közvetítését a magyar hallgatóság számára.

A május 12-től június 3-ig tartó "Prágai tavasz" első és utolsó hangversenyt és közben négyet a sok közül, "direkt", egyenes adásban hallhat majd a magyar közönség. A prágai fesztivált most is mint mindig, Smetana "Hazám" című művével nyitja meg a Csehszlovák Filharmóniai Zenekarral és Sejna vezényletével. A június 3-ig záróhangversenyen a Leningrádi Filharmóniai Zenekart Kravinszkij vezényli. Beethoven IV. és Sostakovics X. szimfóniája lesz műsoron. Május 27-én a Magyar Állami Hangverseny Zenekar vendégszerzőplését közvetítik Ferencsik János Kossuth-díjas kiváló művész vezetésével. Műsoron: Vivaldi, Mozart, Lajtha és Kodály művei. Május 20-án Kleiber dirigálja Beethoven Pastorál szimfóniáját, és Novák csehszlovák zeneszerző nagy szimfónikus költeményét.

Május 29-én bemutatják Prokofjev művét, a csellóversenyt, Rosztropovics szovjet csellóművész tolmácsolásában. Ebben a műsorban még Beethoven egyik zongraversenye Maxján előadásában és Hanus mai csehszlovák szerző második szimfóniája. Egyik legérdekesebb hangversenynek ígérkezik a Csehszlovák Filharmóniai Zenekarnak az a koncertje, amelyet Zanderling, a Leningrádi Filharmóniai Zenekar másod-kamara dirigál. Ezen a hangversenyen Kogán szovjet hegedűművész három hegedűversenyt játszik: Bachtól, Brahms-tól és Hacsaturjántól.

A prágai rádió ezzel szemben a mi Bartók és Liszt hangversenysorozatokból közvetít szeptemberben.

A Magyar Rádió-rendszerezési akarja az egyenes közvetítéseket, mert az mindig ritka élményt jelent a zenekedvelő hallgatóságunknak. Így most tárgyalnak a bayreuthi Wagner ünnepek és a salzburgi zenei hetek hangversenyeinek közvetítéséről. /M II/

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 41. kiadás

1955. május 11.

18 óra — perc

Mario Tauberová dal estje

i Iom/Bn3/Gy Li Mi 1955. május 11.

Mario Tauberová érdemes művész, a Prágai Nemzeti Színház me gánének esnője - akit a budapesti közönség eddigi szereplései alapján máris megkedvelt, május 13-án este 8 órakor a Csehszlovák Kultúra Sztálin uti termében ária-és dal estet ad Takács Paulával, a Magyar Állami Operaház művésznőjével közösen. /MTI/

Hazautazott a szovjet, bolgár és román szak szervezeti küldöttség

& Gy -oz Bn 1955. május 11.

A szovjet szak szervezeti küldöttség, amely a SZOT elnökségének meghívására hazánkban résztvett a május elsőjei ünnepeken, szerdan hazautazott. Ugyancsak május 11-én utaztak el a május elsőjei ünnepekre Magyarországra meghívott bolgár és román szak szervezeti delegációk. /MTI/

Érvényesíteni kell a termelőszövetkezetek mintaalapszabályának rendelkezéseit a háztáji gazdaságokra

i Br/5/Gy Ká Bn 1955. május 11.

Számos termelőszövetkezetben a tagság egy része meg sértve az alapszabály rendelkezéseit, háztáji gazdaság céljára a meg engedettnél nagyobb földet használ és nagyobb állatállományt tart. Ezek a termelőszövetkezeti tagok túlzott mértékű háztáji gazdaságuk kal akadályozzák a közös gazdaság megerősödését és fejlődését és jog tal mul élvezik a háztáji gazdaság után járó beváncsi és adókedvez ményeket.

A háztáji gazdaság helyes kialakítása és a termelő szövetkezetek közös gazdaságának további megerősítése érdekében a földművelésügyi /és a pénzügyminiszter együttes utasítást adott ki. Az utasítás szerint a megyei tanács végrehajtó bizottság nek mező gazdasági igazgatója a megye területén szervezzen széleskörű fel világosító munkát, hogy a termelőszövetkezeti tagok háztáji gazdaság ukat az alapszabályban előírt kereteknek megfelelően leg később július 1-ig rendezzék. /miniszter

/Folyt. köv./

TL

B 42. kiadás

1955. május 11.

A 8

óra 05 per

/Ervényesíteni kell...folyt./ i Br/B/ny Lá Bn

Azokban a termelőszövetkezetekben, ahol ebből a célból közgyűlést még nem tartottak, legkésőbb június 1-ig tartsonak közgyűlést, amelyen ezt az utasítást és a termelőszövetkezet mintaalapszabályzatának a háztáji gazdaságokra vonatkozó rendelkezéseit ismertetik. A közgyűlésen hozott határozatnak megfelelően az egyes tagok legkésőbb július 1-ig az alapszabályrúkmegfelelően kötelesek rendezni háztáji gazdaságukat.

A háztáji terület megállapításánál a háztáji gazdasághoz tartozónak kell tekinteni a háztáji földön kívül bármilyen címen a családhasználatában lévő földterületeket. A rendelkezés szerint a háztáji terület egy katasztrális holdat meghaladó részét a termelőszövetkezet közös használatába kell átadni. Amennyiben azon már elvégeztek, akkor az ápolási és betakarítási munkákat továbbra is az illető termelőszövetkezeti tag köteles elvégezni. Az elvégzett munkákat munkaegységben a tag javára elszámolják, a termést viszont a közös gazdaság részére kell átadni.

Lovát /őszvért/, a megengedett egy tehénon felüli tehenet /teheneket/ a közös gazdaság fejlesztése érdekében elsősorban a termelőszövetkezetnek ajánlja fel megvételre. A termelőszövetkezetek által átvett állatok után a tagok az alapszabályban előírt módon térítés illeti meg. Ha a termelőszövetkezet az állatokat nem veszi át, akkor azokat más módon lehet értékesíteni, de az eladási ár huszharmincöt százalékat a termelőszövetkezet fel nem osztható szövetkezeti alapja javára kell befizetni.

Azokat a termelőszövetkezeti tagokat, akik a megengedettnél nagyobb háztáji gazdaságukat az alapszabályban meghatározott mértékben nem csökkentették július 1-ig, az egész háztáji gazdaságuk után az egyéni leg gazdálkodó dolgozó parasztoakra megállapított adóval és beadási kötelezettséggel kell megterhelni nemcsak a folyó évre, hanem 1954 évre visszamenőleg is, amennyiben az illető termelőszövetkezeti tag háztáji gazdasága 1954-ben is meghaladta a megengedett mértéket.

Azok a termelőszövetkezeti tagok, akik háztáji gazdaságukat július 1-ig a megengedett keretekre csökkentették, mentesülnek - az alapszabályellenes háztáji gazdaság után - esetleg már előírt magasabb beadási kötelezettség és általános jövedelemadó megfizetése alól, illetve az alapszabálynak megfelelő háztáji gazdaságok után az általános jövedelemadó és beadási kötelezettség eloirását a termelőszövetkezeti tagokra megállapított kedvezmény figyelembevételével helyesbiteni kell. /MFI/

M. T. I. B. E. L. F. Ö. L. D. I. H. I. R. E. K

B 43. kiadás

1955. május 11.

18 óra 10 perc

Ady-kötet jelent meg román nyelven

i Fm/PE -cz Bn

1955. május 11.  
A Román Szépirodalmi Könyvkiadó most jelentette meg Ady  
Endre válogatott költeményeit Eugen Jebeleanu, a kiváló román író  
fordításában. A kötet előszavát szintén Jebeleanu írta, aki évek óta  
tanulmányozza Ady költészetét. /MTI/

Albert Solomon Ansel

k Fm/PE Li Bn

1955. május 11.  
a bolgár Falu Színház igazgatója a magyar-bolgár kulturális egyez-  
mény keretében a Kulturkapcsolatok Intézetének vendégeként egyhóna-  
pos tanulmányutra érkezett Magyarországra. /MTI/

A magyar-csehszlovák kulturális csereegyezmény keretében

i Bc/Szné/PE -cz Bn

1955. május 11.  
a Magyar Tudományos Akadémia vendégeként tanulmányutra hazánkba  
érkezett Gertruda Muncyerova, a Szlovák Tudományos Akadémia kísér-  
leti citológiai laboratóriumának igazgatóhelyettese és Jan Milutlik  
a Csehszlovák Mezőgazdasági Tudományos Akadémia mezőgazdasági pépe-  
sitési kutatóintézetének tudományos munkatársa. /MTI/

Uttörőházak kiállítása

k HI/Szb/PE Li Bn

1955. május 11.  
A budapesti uttörőházak szakköri tevékenységének lecsiszoltabb  
képzőművészeti és népművészeti munkáiból szerdán délután kiállítás  
nyílt a Képzőművészeti Főiskolán. Megnyitót mondott Kisfaludi Strobl  
Zsigmond Kossuth-díjas kiváló művész. A kiállítás május 20-ig tart  
nyitva. Megtekinthető délután 2 órától 6 óráig. /MTI/  
/Magyar

A Magyar Állami Operaház

k MSZT & d8/PE -cz Bn

1955. május 11.  
igazgatósága és a Magyar Szovjet Társaság táviratban üdvözölte a  
május 12-én tizéves fennállását ünneplő novoszibirszi Állami Opera  
és Balettszínházat. /MTI/

TL

Világszerte készül az ifjuság a VIT-re

i HI/Fd/PE -cz Bn

1955. május 11.

A vilár minden részéből egyre több hír érkezik arról, hogyan ünnepelnek majd a fiatalok a varsói VIT napjaiban, s hogy készülnek küldötteik a világs ifjuságának nagy találkozására.

India ifjusága gazdag műsorral készül a VIT-re. Számos indiai nagyvárosban pergetik a bukaresti VIT-ről szóló filmet. Több helyen plasztikai, festészeti és építészeti kiállításokat rendeznek, továbbá zenei, szinpedi, irodalmi és táneműsorokat készítenek elő.

Ecuatorban a társadalmi élet-vezető személyiségeit is beválasztották a VIT előkészítő bizottságába. Az országban folyik a VIT gondolatának népszerűsítése. Már kidolgozták a sport- és művészeti rendezvények programját.

Nigéria ifjusága - nem törődve az utlevélnehézségekkel és egyéb akadályokkal - mindenképpen el akarja küldeni képviselőit Varsóba. A nigériai vendégek afrikai népművészeti cikkeket - fafaragványokat, bőrdíszműveket, népi szötteket - is hoznak magukkal, amelyeket a VIT alatt megrendezésre kerülő népművészeti kiállításon mutatnak majd be.

Japánból több mint száztagú küldöttség érkezik majd az VIT-re. Elviszik a "Japán ifjusága" című filmet is, amely a távoli szigetország ifjuságának jobb jövőért vívott harcát mutatja be.

Mexikóban népi tánc- és énekesyüttést alakítottak a fiatalok. Varsóban fogják először bemutatni a "Határ" című balettet, amely a mexikói dolgozók életéről szól. Varsóba készül ezenkívül egy zenei együttesük és néhány szólójuk is. A mexikói mezőgazdasági iskolák szintén elküldik képviselőiket a VIT-re. /MTI/

---

MTI BELFÖLDI HIREK

B 45. kiadás

1955. május 11.

8 óra 50 perc

A husz vállalat versenyfelhívásához tömegesen csatlakoznak üzemeink

8 TP/Szb/PE Hbj VE

1955. május 11.

A MÁV AUT Autóbusz Főműhely Vállalat

dolgozói értekezleteken beszéltek meg, hogy a husz budapesti vállalat versenyfelhívásához csatlakozva, hogyan tudják idei feladataikat a lejobban, legrzdaságosabban végrehajtani. Vállalták, hogy termelési tervüket 4 százalékkal túlteljesítik. Igérik, hogy az IKARUS 30-as típusu autóbusz főjavításánál az átfutás idejét az első negyedévi 62,9 napról az év végére 62 napra csökkentik.

AZ UNICUM Likőrgyár

dolgozói a versenyfelhíváshoz csatlakozva megfogadták, hogy éves tervüket december 21-ig befejezik és a tervet 3,2 százalékkal túlteljesítik. A gyár dolgozói ezt is elhatározzák, hogy a termelékenységet 2 százalékkal növelik és önköltségsökkentési tervüket egy százalékkal túlteljesítik. Vállalásuk értékét emeli az, hogy éves exporttervük tiz százalékos túlteljesítésére tesznek ígéretet.

Az Erjedőipari Vállalat

dolgozói éves tervük tiz nappal határidő előtti befejezését ígérik. A vállalat dolgozói vállalták, hogy termelékenységi tervüket az üzemi-feltételek alapján teljesítik. Önköltségsökkentési eredményeiket havonta üzembrészenként kimutatják, hogy ezzel is lehetővé tegyék a jelentkező hibák azonnali kijavítását.

A Győri Keksz- és Ostyagyár

dolgozói, akik elnyerték a Minisztertanács és a SZOT felszabadulási szerződést, műszaki konferencián, majd termelési értekezleten vitatták meg a husz budapesti vállalat versenyfelhívásához való csatlakozásukat. Elhatározták, hogy termelési tervüket december 24-ig befejezik és éves tervüket két százalékkal túlteljesítik. A gyár dolgozói nagy figyelmet fordítanak a termelékenység emelésére, s ezért ígérik, hogy 0,5 százalékkal növelik a tervezetten felül az egy munkásra eső termelési értéket. A műszaki intézkedési tervet minden negyedévben maradéktalanul végrehajtják és karbantartó részlegük a múlt évhez viszonyítva 20 százalékkal csökkenti a gépállási időket. /MTI/

R

B 46. kiadás

1955. május 11.

18 55 óra perc

Tudományos ülészek az Eötvös Loránd Tudományegyetem Álet- és Földtudományi Karán

-cz Gy Bn 1955. május 11.

Az Eötvös Loránd Tudományegyetem Álet- és Földtudományi Kara hazánk felszabadulásának tizedik évfordulója alkalmából szerdán tartotta meg tudományos ülészekét az egyetem központi épületének aulájában.

A tudományos ülészek megnyitó előadását Vadász Elemér Kossuth-díjas akadémikus, egyetemi tanár "Mit jelent az oktató-nevelő és a tudományos munka szempontjából a felszabadulás?" címmel tartotta. Baludai Béla kandidátus, egyetemi tanár "Mit jelent a Szovjetunió segítségével az oktatás és kutatás szempontjából?" Koch Ferenc tanszék-vezető docens "A marxizmus-leninizmus alkalmazása a földrajzi oktatásban és kutatásban", Székiné Fuchs Vilma kandidátus, docens "Az Ásványkőzettani Intézet fejlődése a felszabadulás óta", Frenyó Vilmos kandidátus, docens "A Szovjetunió segítségével a növényéletlen oktatás és kutatás terén" című előadást tartottak. Az Álet- és Földtudományi Kar tudományos ülészei Tóth Sándor egyetemi tanárság "Filozófiai szempontok a fajvita kérdéséhez" című előadásával ért véget. /MTI/

Tudományos előadássorozat kezdődik az Építőipari Műszaki Egyetemen

-cz Gy Bn 1955. május 11.

Az Építőipari Műszaki Egyetem Szakszervezeti Bizottsága és a DUSZ oktatói alapszervezete hazánk felszabadulásának tizedik évfordulója alkalmából május folyamán tudományos előadássorozatot rendez, amely bevezetőjét képezi az egyetem által 1955. őszén tartandó tudományos ülészeknek.

Az előadássorozat ünnepélyes megnyitását május 12-én, csütörtökön délután 9 órakor tartják a szakszervezeti klub helyiségben /XI. Budaörsi út 4./ . A 32 előadásból álló sorozat első két előadását ugyancsak május 12-én, csütörtökön tartják: Bolla Árpád az Állagutépítés, földművek és talajmechanikai tanszék adjunktusa "Befogott alapok méretezése" és "orda János, a mechanikai tanszék tanárságéja "Vasbetonrácsos tartók másodrendű nyomatéki igénybevételének számítása" című előadást tartják. /MTI/

M T I B E L F Ö L D I H I R E I

B 47. kiadás 1955. május 11.

20 óra 25 perc

Memorandum Gombocz Zoltánról

k OM & HM/PE -ez Bn

1955. május 11.

A Magyar Nyelvtudományi Társaság memoranduma Gombocz Zoltánról, a nagy nyelvtudósról halálának huszadik évfordulója alkalmából. Kovalovszky Miklós, a Magyar Tudományos Akadémia Nyelvtudományi Intézetének munkatársa előadásban méltatta a nagy magyar nyelvtudós munkásságának jelentőségét. /MTI/

---

Helmut Kleinsorge professzor találkozása a magyar tudósokkal

t MS-Bc/Bné/PE Bn

1955. május 11.

Az Országos Béketanács szerdán délután fogadást adott a hazánkban tartózkodó dr. Helmut Kleinsorge professzor, a jénai egyetem belklinikájának igazgatója, a Német Demokratikus Köztársaság orvosi békabizottságának tagja tiszteletére. A fogadáson a magyar orvostársadalom számos kiválósága vett részt, akik előtt dr. Helmut Kleinsorge professzor közvetlen baráti eszmecsere formájában ismertette a német orvostudósok problémáit a kettészakított országban.

Után

Bevezetőjében elmondotta, hogy az ország kettészakítottasága nap... nap jelentkezik a tudósok munkájában is. Ennek ellenére, hogy a nyugatnémet hatóságok különböző akadályokat igyekeznek fordítani a nyugatnémet orvosok és a Német Demokratikus Köztársaság orvosainak kapcsolatára felő, ez a kapcsolat élénk és nagy mértékben hozzájárul ahhoz, hogy a nyugatnémet orvosok teljes képet kapjanak a Német Demokratikus Köztársaságban folyó tudományos munkáról.

A továbbiakban Kleinsorge professzor elmondotta, hogy a Német Demokratikus Köztársaság kormánya igen komoly anyagi támogatással segíti a tudományos munkát. Elv az, hogy az orvosok fizetést kapjanak. Amíg közvetlenül a háború utáni években az ő klinikáján mindössze öt fizetett orvosi állás volt, ma ezek száma harminc. Erész más a helyzet Nyugat-Németországban, ahol a 17.000 alkalmazott orvos közül csak hétezer kap teljes fizetést, nyolcezernek félfizetése van, kétezer pedig egyáltalán nem kap fizetést, leféléjebb ellátást. Különösen az utóbbi két évben nagyon sok fiatal nyugatnémet tanársegéd jött dolgozni a Német Demokratikus Köztársaság egyetemére, ahol jobb életkörülményeket találnak és magas színvonalú tudományos kiképzésben részesülnek.

/folyt. köv./

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 48. kiadás

1955. május 11.

20 óra 25 perc.

/Helmut Kleinsorge. . . folyt./ t MS-Bc/Bné/PE Bn

A tudományos együttműködés és szakfolyóiratcsere tekintetében jellemző példaképpen említette, hogy míg az NDK-ban egyszerűen a postásnál elő lehet fizetni 180 nyugatnémet szakfolyóiratot, addig Nyugat-Németországban mindössze két olyan szakfolyóirat kapható, amely az NDK-ban jelenik meg.

azért,

A továbbiakban örömét fejezte ki, hogy már ismételtén járhatott Magyarországon, ahol igen komoly érdeklődést és megértést tapasztalt az NDK-ban folyó munka iránt. Hozzátette, hogy a nyugatnémet szakkörökben is elismerik a magyar tudósok tevékenységét és igen hasznosnak minősítette Busznyák és Környei professzorok legutóbbi előadásait a wiesbadeni orvostudományi kongresszuson.

Befejezésül hangsúlyozta, hogy a német nép az egységes, békeszerető, demokratikus Németország megerősítését kívánja. Erre a német nép jó példát lát az osztrák kérdés megoldására legutóbb tett nagyjelentőségű lépésekben, amelyek új reményt adnak ahhoz, hogy sikerül Németország egységét is tárgyalások útján demokratikus alapon helyreállítani.

A megjelentek között Pesta László a Budapesti Békabizottság elnöke köszönte meg Kleinsorge professzor tájékoztatásait. /MTI/

A Klement Gottwald Villamosági Gyárban is megemlékeztek a Csehszlovák Köztársaság felszabadulásának tizedik évfordulójáról

t DI/Szb TI Bn

1955 május 11

A Klement Gottwald Villamosági Gyárban szerdán meleg és meghitt hangulatú ünnepélyen emlékeztek meg a Csehszlovák Köztársaság felszabadulásának tizedik évfordulójáról. Az ünnepélyen megjelent és az elnökségben helyetfoglalt Stefan Major, a Csehszlovák Köztársaság magyarországi rendkívüli és meghatalmazott nagykövete, a csehszlovák szövetség több tagja és Rózsa Irén, a Külügyminisztérium I. számú politikai főosztályának helyettes vezetője.

<sup>/nagy</sup> Az ünnepi beszédet Simó Géza, a gyár pártvégrehajtó bizottságának titkára mondotta. Megemlékezett a csehszlovák nép elnyomás elleni harcáról, s arról a küzdelmes, de eredményes munkáról, amelyet a felszabadulás óta végzett. Részletesen ismertette a testvéri nép nagyszerű eredményeit, majd így fejezte be beszédét:

- Minket, a Klement Gottwald Villamosági Gyár dolgozóit büszkeség tölt el, hogy üzemünk a csehszlovák nép harcos, nagy fiának nevét viseli. Tudjuk, hogy a név kötelez bennünket, s mi ugyan akarunk dolgozni, hogy méltók lehessünk Klement Gottwald nevéhez.

Ezután Stefan Major, a Csehszlovák Köztársaság magyarországi rendkívüli és meghatalmazott nagykövete emelkedett szólásra:

- A magyar és <sup>a</sup>csehszlovák dolgozó népet közös céljai, érdekei és győzelmei is egybekapcsolják. Összefűz bennünket a jobb és örömtelibb élet utáni vágy, hogy jobban éljünk, mint a kapitalizmus idejében, válság, munkanélküliség, háborúk nélkül, - mondotta többi között. -

- Ennek az életnek az előfeltételei, - hála a felszabadító Szovjet Hadsereg világraszóló győzelmének, - adva vannak. Vannak gyáraink, örömeink, újonnan felépített városaink, képzett szakembereink, egészséges gyermekeink, boldog családjaink, szóval mindenünk, amire szükségünk van, hogy jobban élhessünk, mint a tőkés társadalom idején. Megvannak azonban nemcsak a jobb élethez szükséges gazdasági előfeltételek, hanem az is, - amit a múltban az összes társadalmi gazdasági formák megtagadtak a néptől - hogy a nép önállóan döntsön szebb és boldogabb jövőjéről.

/folyt.köv./

/A Klement Gottwald.... 1. folyt./ t DI/ TI Bn

Hála Magyarország és Csehszlovákia kommunista pártja áldozatos harcának, a nép azelőtt soha nem tapasztalt mértékben vesz részt az állam igazgatásában, önállóan dönt saját sorsáról. És hogy ehhez a dolgozó nép jobban ért, mint azelőtt a mágnások és kapitalisták, ezt bizonyítja ez a mai kedves és őszinte elvtársi Ünnepegy is Csehszlovákia felszabadításának tizedik évfordulója alkalmából.

- Mi szabadon és örömmel ünnepeljük Magyarország felszabadulásának tizedik évfordulóját Prágában, és Csehszlovákia felszabadulását itt Budapesten. Országainkban nincs többé sem gróf, sem gyáros, akik még nem is olyan régen egymás ellen uszították a csehszlovák és magyar munkást, parasztot és értelmiségit. Ezek a sovinszta uszítók eltűntek a történelem sülyesztőjében, kénytelenek voltak átengedni helyüket azoknak a népmillióknak, akik megismerték, hogy a grófok és gyárosok nélkül szebb és boldogabb az élet.

Ø akik

- Az a tény azonban, hogy mi magunk dönthetünk saját sorsunkról, kötelez bennünket: úgy kell intéznünk gazdasági és politikai ügyeinket, hogy ne csak Magyarország és Csehszlovákia népei éljenek boldogan. Úgy kell gazdálkodnunk, hogy erősödjék a béketábor, hogy azok a népek, Ø saját kezükbe vették sorsuk intézését, példaképei legyenek a világ összes dolgozóinak. S éppen ezért, ha hibákat követünk el, azokat magunknak kell helyrehoznunk. Ki kell cserélni tapasztalatainkat s még szorosabbra fűzni gazdasági, politikai és kulturális kapcsolatainkat. S ami a legfontosabb: kölcsönösen támogatnunk kell egymást azon iparágak fejlesztésében, amelyek elkerülhetetlenül szükségesek életszínvonalunk emeléséhez. S itt elsősorban a nehéziparra gondolok. Azokat a hiányosságokat, amelyek nálunk ezen a téren felmerültek, a legrövidebb időn belül ki kell küszöbölni. Éppen az, akinek nevét viseli ez az üzenet, tanított minket arra, hogy a szocialista iparosítás gazdasági és politikai önállóságunk alapja. Hátlenek lennünk a mi elhunyt nagy vezérünk üzenetéhez; ha nem gazdálkodnánk Csehszlovákiában úgy, ahogyan arra ő tanította minket.

- Az ünnepségek azonban egyuttal azt is bizonyítják, hogy lehetne jobban is gazdálkodni, hogy nem követtünk még el mindent népünk életszínvonalának fokozatos és rendszeres emelkedése terén.

/folyt.köv./

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 51. kiadás

1955 május 11

20 óra 15 perc

/A Klement Gotwald.... 2. folyt./ t D I T I B n

- Ezért vettük munkatervünkbe szabad életünk további évtizedére, hogy még több gépet fogunk gyártani, még több gabonát fogunk termelni s emelni fogjuk állatállományunkat. Szóla-szilárdan meg vagyunk arról győződve, hogy a 2. évforduló alkalmából még több sikerről számolhatunk be, s le fogjuk rakni a kommunista Csehszlovákia alapjait. //huszadik

- Olyan feladatokat tűztünk magunk elé, amelyeket csak az Önök testvéri segítségével tudunk megoldani. Kijelenthetem Csehszlovákia dolgozói nevében, hogy a legszorosabb együttműködés elvéhez híven mi is támogatni fogjuk magyar testvéreinket boldogabb életük felépítésében, összes nehézségeik leküzdésében.

Stefan Major a csehszlovák és magyar nép örök barátságának szilárdításával fejezte be beszédét.

A továbbiakban Fazekas István, a gyár igazgatója tett ígéretet, hogy az üzem dolgozói maradéktalanul végrehajtják a Központi Vezetőség márciusi határozatát és kemény munkát végeznek az 1955. évi terv minden részletében való teljesítéséért.

Az ünnepélyt kulturműsor zárta be, amelyen fellépett Marie Tauberová, a Prágai Nemzeti Színház //...// . érdemes művész, Ladvai //...//, a Nemzeti Színház és Borvető János, a Fővárosi Operett Színház művésze. //MTI//  
ØLejos

--- //magánénekesnője

B 52. kiadás

1955. május 11.

11 óra 20 perc

Időjárásjelentés

& PE Bn

A Meteorológiai Intézet jelenti május 11-én, szerdán este 21 órakor:

Hűvös, szeles idő

A sarkvidéki hideg légtömegek tovább folytatják útjukat délkelet felé. Hatására Nyugat- és Közép-Európában változó, csapadékos, hűvös az időjárás. A nappali hőmérséklet Franciaországban, Németországban, Angliában, Lengyelországban 10-14, Európa déli részein ezzel szemben 23-26 fokra emelkedett.

Hazánkban ma felhős, szeles volt az idő. A Dunántúlon sokfelé esett az eső. A nappali hőmérséklet nyugaton 17-19, keleten 21-23 fokra emelkedett. Budapesten szerdán 21 órakor a hőmérséklet 15 C fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 760 mm, egyenlően emelkedő irányzatú.

Várható időjárás csütörtök estig: felhőátvonulások, többfelé záporosó, élénk, időnkint erős északnyugati-északi szél. A nappali hőmérséklet keleten is tovább csökken.

Várható lecalacsonyabb hőmérséklet ma éjjel 4-7, legmárcsabb nappali hőmérséklet csütörtökön 14-17 fok között.

Távolabbi kilátások: pénteken hajnalban talajmenti fagyok.

A Duna vízállása szerdán reggel Budapestnél 489 cm. /MTI/

-----

R

MTI BELFÖLDI HIREK

B 53. kiadás

1955. május 11.

21 óra 10 perc

Nagy sikerrel mutatták be a "A kérők" című új magyar vígoperát

t Tom/PE KM

1955. május 11.

Szerdán este az Állami Operaház Erkel Színházában új magyar vígopera indult el a siker útján. Polcár Tibor "A kérők" című háromfelvonásos vígoperájának szövegét Kisfaludy Károly vígjátékából Kótzsián Katalin írta. A darabot Nádasdy Kálmán Kossuth-díjas kiváló művész rendezte és Ferencsik János Kossuth-díjas kiváló művész vezényelte. A díszleteket Fülöp Zoltán Kossuth-díjas érdemes művész, a jelmezeket Márk Tivadar Kossuth-díjas művész tervezte. A bemutató előadás főszerepeit: Bencze Miklós, Gyurkovics Mária Kossuth-díjas kiváló művész, Birkás Lilian, Melis György, Tiszay Mária, Simándy József Kossuth-díjas, Katona Lajos, Rösler Endre Kossuth-díjas kiváló művész és Meleczky Oszkár érdemes művész énekeltek.

Az előadást az est közönsége nagy lelkesedéssel fogadta, több ismétlésre sor került. A felvonások végén a szereplők vastapsot kaptak és melegen ünnepelték a vígopera szerzőit. A szerda esti bemutató előadást meglepetésként politikai és kulturális életünk több vezetője és számos kiváltsága is. /MTI/

Vége